

A stylized graphic of a television screen with the text "TV LCD" inside it, set against a background of horizontal lines.

TV LCD

Instrucciones de uso

¡Importante!
Devuelva su
Tarjeta de registro
de garantía dentro
de 10 días. Vea
porqué en el
interior.

¿Necesita ayuda? ¡Llámenos!

Los representantes de Philips están preparados para responder cualquier pregunta que tenga acerca de su nuevo producto. Podemos servir de guía para las conexiones, la configuración inicial o cualquiera de las funciones. Queremos que comience a disfrutar de su nuevo producto enseguida.

PARA OBTENER AYUDA RÁPIDA LLAME

1-800-531-0039

**o visítenos en nuestra página Web,
www.philips.com**

Let's make things better.



PHILIPS

Devuelva hoy su tarjeta de registro de garantía, para asegurarse de que recibirá todos los beneficios a los que tiene derecho.

Una vez que haya registrado su compra PHILIPS, usted queda calificado para recibir todos los privilegios inherentes a la posesión de un producto PHILIPS. De modo que complete y devuelva de inmediato la Tarjeta de registro de garantía de garantía incluida en su compra. Y aproveche estos importantes beneficios.

Verificación de garantía

El registro de su producto dentro de un plazo de 10 días confirma su derecho a una máxima protección según los términos y condiciones de su garantía PHILIPS.

Confirmación propietario

Su Tarjeta de registro de garantía completada sirve como verificación de propiedad en caso de robo o pérdida del producto.

Registración del modelo

La inmediata devolución de su Tarjeta de registro de garantía le garantiza que recibirá toda la información y ofertas especiales a que tiene derecho como propietario de su modelo.

¡Felicitaciones por su compra y bienvenido a la “familia!”

PHILIPS



Estimado propietario de un producto PHILIPS:

Gracias por su confianza en PHILIPS. Usted ha escogido uno de los productos mejor construidos y con mejor respaldo disponibles hoy en día. Y haremos todo lo que esté a nuestro alcance por mantenerle satisfecho con su compra durante muchos años venideros.

Como miembro de la “familia” PHILIPS, usted tiene derecho a estar protegido por una de las garantías más completas y redes de servicio más sobresalientes de la industria.

Lo que es más, su compra le garantiza que recibirá toda la información y ofertas especiales a las que tiene derecho, además de un fácil acceso a los accesorios desde nuestra cómoda red de compra desde el hogar. Y lo que es más importante, usted puede confiar en nuestro irrestricto compromiso con su satisfacción total. Todo esto es nuestra manera de decirle bienvenido y gracias por invertir en un producto PHILIPS.

Lawrence J. Blanford
Presidente y Gerente General

P.S. Recuerde, para obtener el máximo de beneficios de su producto PHILIPS, usted debe devolver su Tarjeta de registro de garantía dentro de 10 días. ¡Así que envíenosla ahora mismo!

Conozca estos símbolos de seguridad



Este “relámpago” indica material no aislado dentro de su unidad que puede causar una descarga eléctrica. Para la seguridad de todos en su hogar, por favor no retire la cubierta del producto.

El “signo de exclamación” llama la atención hacia funciones de las que debería leer con atención la literatura adjunta para evitar problemas operativos y de mantenimiento.

ADVERTENCIA: PARA EVITAR RIESGOS DE INCENDIO O DESCARGAS ELÉCTRICAS, NO EXPONGA ESTE EQUIPO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD. PRECAUCIÓN: Para evitar descargas eléctricas, haga coincidir la paleta ancha del enchufe con la ranura ancha e introdúzcala hasta el fondo.

ATTENTION: Pour éviter les chocs électriques, introduire la lame la plus large de la fiche dans la borne correspondante de la prise et pousser jusqu'au fond.

PHILIPS visítenos en nuestra página Web, www.philips.com

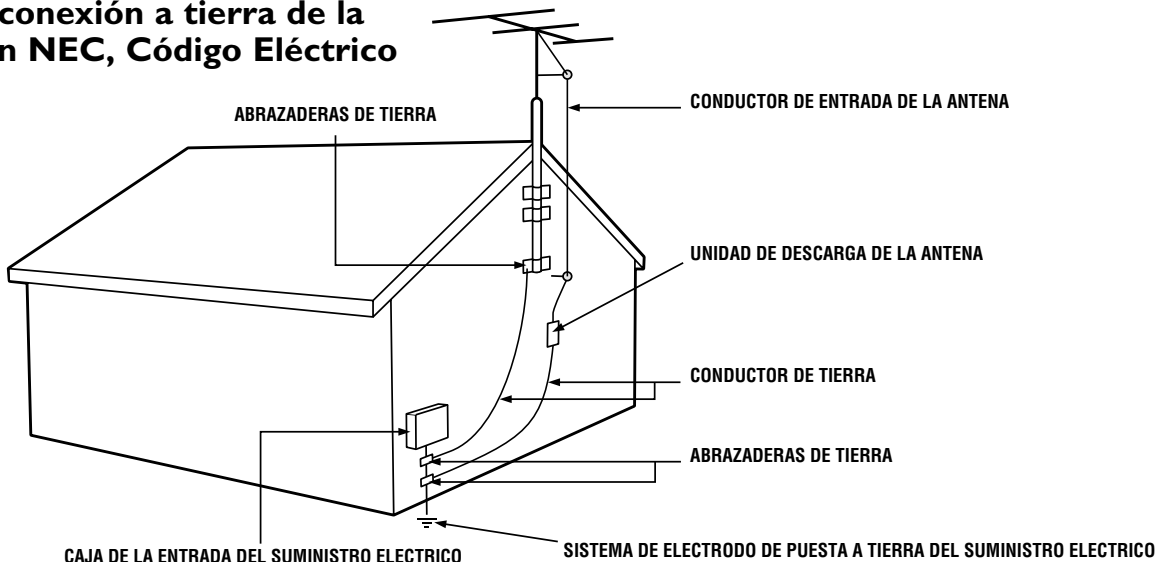
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Lea antes de operar el equipo

1. Lea estas instrucciones.
2. Guarde estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No use este aparato cerca del agua.
6. Límpielo solamente con un paño seco.
7. No bloquee ninguno de los orificios de ventilación. Instálelo de acuerdo con las instrucciones de los fabricantes.
8. No lo instale cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, compuertas de tiro (registros) de calor, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que generen calor.
9. No anule el objetivo de seguridad del enchufe polarizado o de conexión a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos paletas, una más ancha que la otra. Un enchufe de conexión a tierra tiene dos paletas y una tercera espiga de conexión a tierra. La paleta más ancha o la tercera espiga es entregada para su seguridad. Si el enchufe suministrado no se ajusta a su tomacorriente, consulte a un electricista para que reemplace el tomacorriente obsoleto.
10. Evite pisar o apretar el cable de suministro eléctrico, especialmente en los enchufes, tomacorrientes y el punto en que salen del aparato.
11. Sólo use aditamentos o accesorios especificados por el fabricante.
12. Utilice sólo un carro, soporte, trípode, repisa o mesa especificados por el fabricante o que se vendan junto con el aparato. Si usa el carro, tenga precaución cuando mueva la combinación carro/aparato para evitar lesiones si éste se vuelca.
13. Desenchufe este aparato durante las tormentas eléctricas o cuando no se use durante largos períodos.
14. Deje que personal calificado realice todo el servicio. Es necesario que el aparato reciba servicio si se ha dañado en algún modo, como cuando se daña el cable o enchufe de suministro de corriente, se ha derramado líquido u objetos han caído dentro él, cuando el aparato ha estado expuesto a lluvia o humedad, no opera bien o se ha caído.
15. Es posible que este producto contenga plomo y mercurio. La eliminación de estos materiales podría estar regulada debido a consideraciones medioambientales. Para obtener información acerca de la eliminación o del reciclaje, póngase en contacto con sus autoridades locales o con la Alianza de Industrias Electrónicas: en www.eiae.org
16. **Daños que requieran servicio** - El aparato debe recibir servicio de personal de servicio calificado cuando:
 - A. Se ha dañado el cable de alimentación o el enchufe; o
 - B. Han caído objetos o se ha derramado líquido dentro del aparato; o
 - C. El aparato ha quedado expuesto a la lluvia; o
 - D. El aparato parece no funcionar normalmente o su rendimiento ha cambiado notoriamente; o
 - E. Se ha dejado caer el aparato o se ha dañado la caja.
17. **Inclinación/estabilidad** - Todos los televisores deben cumplir con las normas de seguridad generales recomendadas internacionalmente en cuanto a las propiedades de inclinación y estabilidad del diseño de su gabinete. • No comprometa estas normas de diseño aplicando una fuerza de tracción excesiva a la parte delantera o superior del gabinete lo que finalmente puede hacer que el producto se vuelque. • Además, no se ponga en peligro usted mismo o a sus niños colocando equipos electrónicos o juguetes sobre el gabinete. Dichos artículos pueden caer inesperadamente desde la parte superior del producto y dañar el producto y/o causar lesiones personales.
18. **Montaje en la pared o cielorraso** - El aparato se debe montar en una pared o cielorraso únicamente como lo recomienda el fabricante.
19. **Líneas de energía eléctrica** - Una antena exterior se debe ubicar lejos de las líneas de energía.
20. **Conexión a tierra de la antena exterior** - Si se conecta una antena exterior o un sistema de cable al producto, asegúrese de que la antena o el sistema de cable estén conectados a tierra para proporcionar cierta protección contra sobrevoltajes y acumulación de cargas electrostáticas. En la Sección 810 del Código Eléctrico Nacional, ANSI/NFPA 70, se proporciona información sobre la adecuada conexión a tierra de las esteras y estructuras de apoyo, conexión a tierra del alambre de acometida a una unidad de descarga de antena, tamaño de los conectores de conexión a tierra, ubicación de la unidad de descarga de antena, conexión a los electrodos y requerimientos del electrodo de conexión a tierra. Vea la Figura que aparece más abajo.
21. **Entrada de objetos y líquidos** - Se debe tener cuidado de que no caigan objetos dentro de los orificios de la caja ni se derramen líquidos a través de ellos.
22. **Uso de las baterías PRECAUCIÓN** - Para evitar escapes de las baterías que pueden resultar en lesiones corporales, daño a la propiedad o a la unidad:
 - Instale correctamente todas las baterías, con + y -, como está marcado en la unidad.
 - No mezcle las baterías (nuevas con antiguas o de carbono con alcalinas, etc.).
 - Retire las baterías cuando no use la unidad por un largo tiempo.

Nota para el instalador del sistema CATV: Se hace este recordatorio para llamar la atención del instalador del sistema CATV sobre el Artículo 820-40 de donde se proporcionan instrucciones para la apropiada conexión a tierra y, en particular, se especifica que la tierra de los cables se conectará al sistema de conexión a tierra del edificio tan cerca del punto de entrada del cable como sea posible.

Ejemplo de conexión a tierra de la antena según NEC, Código Eléctrico Nacional



PRECAUCIONES

Precauciones de seguridad adicionales:

- No cambie ni mueva el TV LCD cuando esté encendido.
- No conecte ningún adaptador CA/CC a su TV LCD que no venga originalmente con los suplementos del aparato. Sólo use las piezas recomendadas que están aprobadas por Philips Consumer Electronics.
- Precaución: No use cubiertas ni cubra el adaptador CA/CC con ningún objeto como paños o cajas las que podrían acortar la vida del equipo.
- No toque, presione ni frote la superficie de la pantalla LCD con ningún objeto puntiagudo o duro.
- Cuando la superficie de la pantalla LCD acumule polvo, límpiela suavemente con un paño de algodón absorbente o con otro material suave como la gamuza. NO USE acetona, tolueno o alcohol para limpiar la superficie de la pantalla. Estos productos químicos la dañarán.
- Si le cae agua o saliva, límpiela rápidamente. La larga exposición a los líquidos puede causar deformación y disminución en la intensidad de los colores de la pantalla LCD.
- Cuando ocurran cambios de temperatura, tenga cuidado con la condensación. Ésta puede causar daño a la pantalla LCD y en las piezas eléctricas. Después de que desaparezca la condensación quedarán manchas en la pantalla.

Ubicación del Televisor LCD:

- Coloque el TV LCD sobre una base sólida y firme o sobre un soporte. Asegúrese de que sea lo suficientemente fuerte para soportar el peso del TV LCD.
- Trate de dejar un espacio de aproximadamente 6 pulgadas a cada costado gabinete del aparato para una ventilación apropiada.
- No coloque el TV LCD cerca de fuentes de calor o de un radiador.
- No coloque el TV LCD donde pueda quedar expuesto a la lluvia o a humedad excesiva.

Procedimiento de reciclaje/eliminación al final de la vida útil.

- Para minimizar el daño al medioambiente, las baterías que vienen con el TV LCD no contienen mercurio ni níquel-cadmio. Si es posible, cuando elimine las baterías, use los medios de reciclaje disponibles en su área.
- Los materiales que usa el TV LCD pueden ser reciclados. Para minimizar la cantidad de desperdicios en el medioambiente, verifique si en su área hay empresas que recojan televisores usados para desmantelamiento y recolección de materiales reutilizables o comuníquese con su distribuidor para obtener consejos acerca del reciclaje.
- Elimine el cartón y el material de embalaje a través de medios adecuados de eliminación de desperdicios en su área.

NOTA: Es posible que este manual del propietario se use con varios modelos de televisores diferentes. No todas las funciones (y dibujos) que se analizan en este manual necesariamente corresponden a las que se encuentran en su sistema de televisión. A pesar de que se hacen todos los esfuerzos posibles para entregarle al consumidor la información más exacta posible acerca de este producto, pueden ocurrir cambios en la producción que afectan las imágenes y los procedimientos de menú en pantalla que se destacan en este manual. Esto es normal y no requiere que usted se comunique con el distribuidor o que solicite servicio.

Introducción

Bienvenido/registro de su TV	2
Instrucciones de seguridad	3
Precauciones	4
Tabla de contenidos	5



Menú Instalar

Uso de Control Idioma	6
Uso de Control Sintonía	7
Auto Programación de los canales de TV	8
Agregar o borrar canales (Editar canales)	9
Uso de Control AutoChron™	10
Uso de Control Nombre (Etiquetar canales)	11



Menú Imagen


Uso de los controles de Ajuste de imagen	12
--	----



Menú Sonido

Uso de los controles del Ecualizador	13
Uso de Control Balance	14
Uso del Control AVL	15
Uso de Control Increíble Surround	16
Configuración del TV para recibir programación estéreo	17
Configuración del TV para recibir SAP (Programación de audio secundario)	18

Menú Funciones

Uso de los controles del Temporizador	19
 Uso de Control Seleccionar modo	20
Comprensión de los controles de AutoLock™	21
Configuración de la clave de acceso de AutoLock™	22
Bloqueo de canales	23
Borrado de todos los canales bloqueados a la vez	24
Bloqueo de programación en base a Clasificaciones de películas	25
Bloqueo de programación en base a Clasificaciones de TV26	26
Otras opciones de bloqueo de AutoLock™	27
Uso de la Pantalla de revisión de AutoLock™	28



Uso del control remoto

Uso de Control Subtítulos	29
Uso de Control Pantalla Ancha (Formato)	30
Uso de Control Lista de Programas	31
Configuración de Control Apagado programado	32
Configuración de Control AutoPicture™	33
Configuración de Control AutoSound™	34
Uso de Control Surf	35



Modo Radio FM

Uso de la Información modo FM	36-42
-------------------------------------	-------



Información general

Consejos para la Localización de fallas	43
Limpieza y cuidado	43
Glosario de términos	44
Índice	45
Lugares de servicio de fábrica	46-47
Garantía	48

Aquí presentamos algunas de las funciones incorporadas en su televisor:

AutoChron™ ajusta automáticamente la hora correcta del día y la mantiene con precisión digital a través de apagones, cortes de corriente e incluso ajustes de Hora de verano.

AutoLock™ le permite bloquear la vista de ciertos canales o programas con ciertas clasificaciones si no desea que sus hijos vean materiales impropios.

Auto Programa (al ser activada) explora todos los canales disponibles provenientes de señales regulares de antena o de cable y almacena en la memoria del TV sólo las estaciones emisoras activas.

AutoPicture™ le permite cambiar la configuración de imagen (color, tinte, contraste, etc.) para diversos tipos de programación, tales como deportes, películas, multimedia (juegos) o señales débiles con sólo presionar un botón.

AutoSound™ le permite escoger entre cuatro controles ajustados en fábrica y un control personal que usted ajusta según sus propias preferencias a través del submenú en pantalla Sonido. Los tres controles ajustados en fábrica (Voz, Música y Teatro) le permiten adaptar el sonido del TV para mejorar la programación en particular que está viendo.

Botón Surf le permite alternar fácilmente sólo entre los canales que son de interés para usted (los que usted ha programado en el control Surf del TV mediante el menú en pantalla).

Control remoto infrarrojo hace funcionar su TV y otros dispositivos a control remoto, como VCR, reproductores de DVD, convertidores de cable y receptores de satélite.

El control Nivelador del volumen de audio (AVL) mantiene el sonido del TV a un nivel parejo. Los picos y valles que ocurren durante los cambios de programa o pausas comerciales se reducen, produciendo un sonido más uniforme y cómodo.

Los paneles de enchufes de audio/vídeo permiten conexiones directas con VCR, DVD, PC u otros dispositivos, proporcionando una imagen de TV y reproducción de sonido de calidad.

Subtítulos le permite leer el diálogo o conversaciones de voz del programa de TV como texto en pantalla.

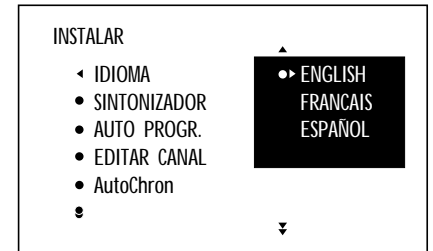
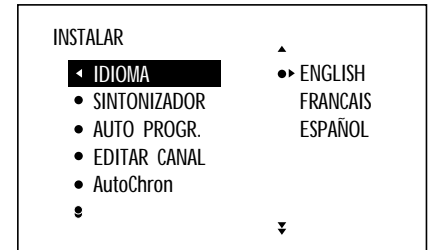
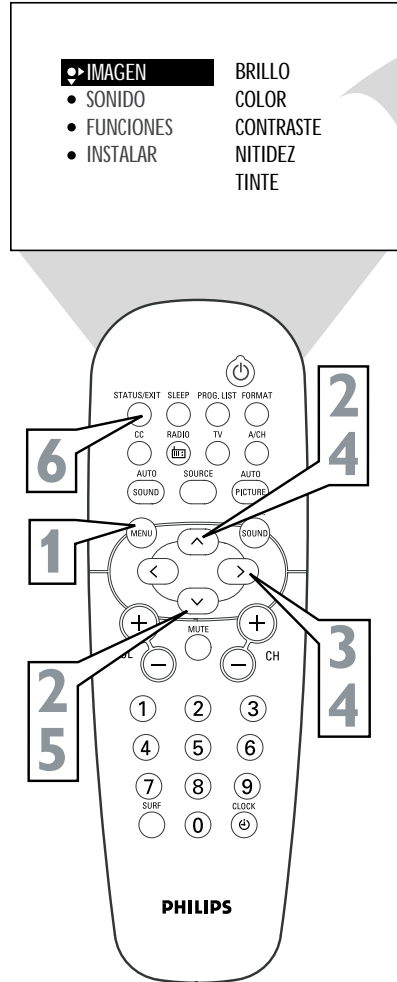
Temporizador le permite configurar su TV para encenderse y apagarse en forma autónoma, una vez o todos los días como un reloj despertador.



USO DE CONTROL IDIOMA

Para los propietarios de TV que hablen español o francés, existe una opción IDIOMA en pantalla. El control IDIOMA le permite configurar el menú en pantalla del TV para que aparezca en inglés, español o francés.

- 1** Presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte INSTALAR.
- 3** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para desplazar el menú hacia la izquierda y resaltar IDIOMA.
- 4** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para resaltar las opciones del control IDIOMA.
- 5** Presione el botón del CURSOR HACIA ARRIBA o HACIA ABAJO para seleccionar ENGLISH (inglés), ESPAÑOL o FRANCAIS (francés).
- 6** Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

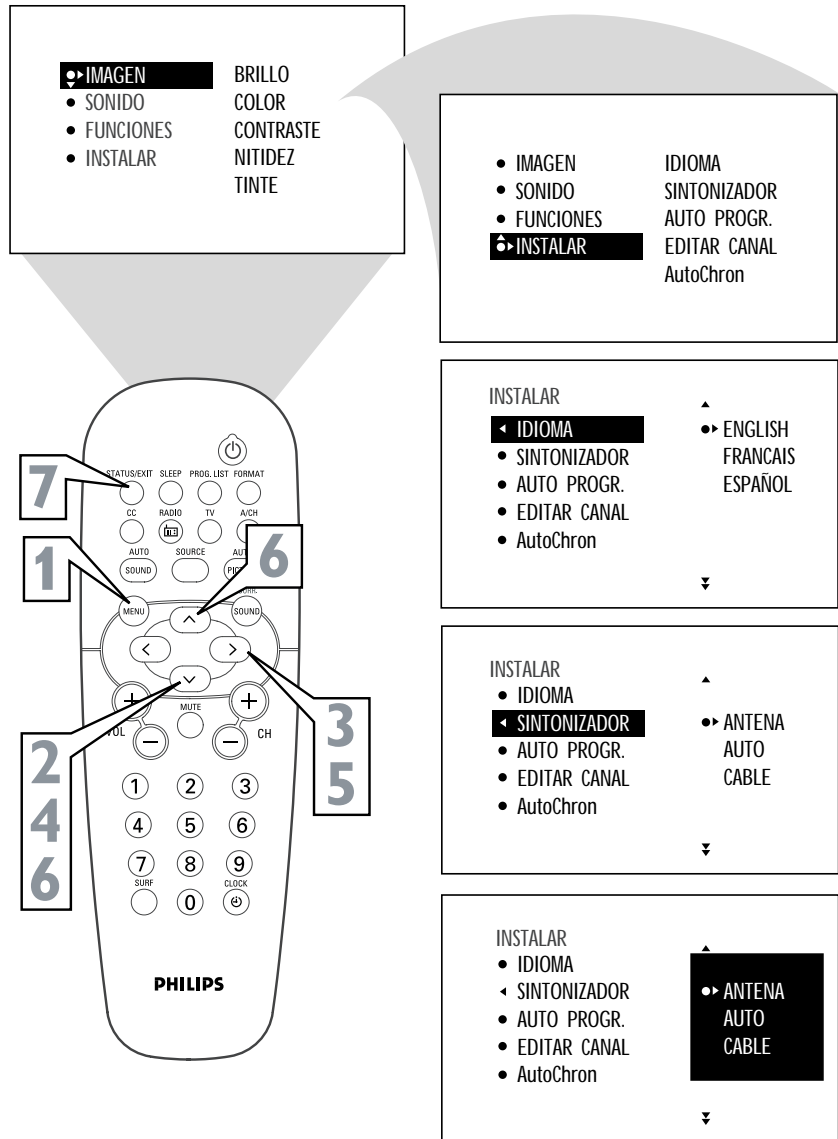
Recuerde, El control IDIOMA sólo hace que los elementos de MENÚ en la pantalla del TV aparezcan en texto inglés, francés o español. No cambia las otras características del texto en pantalla, tales como Subtítulos (CC), con los programas de TV.



SINTONÍA, le permite cambiar la entrada de señal del TV al modo **CABLE**, **ANTENA** o **AUTO**. Es importante que el TV sepa si usted desea recibir canales desde una señal de TV cable o una señal normal de antena.

NOTA: La configuración de modo **AUTO** ayuda al TV a determinar el tipo de señal o los canales que se están recibiendo cuando se activa **AUTO PROGRAMA**.

- 1** Presione el botón **MENU/SELECT** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **INSTALAR**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para desplazar el menú hacia la izquierda.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar el control **SINTONÍA**.
- 5** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar las opciones de sintonía.
- 6** Presione el botón del **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para seleccionar **CABLE**, **ANTENA** O **AUTO**.
Si el control **SINTONÍA** está configurado en **AUTO**, Auto Programa (ver más abajo) detectará si hay o no una entrada de cable presente.
- 7** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

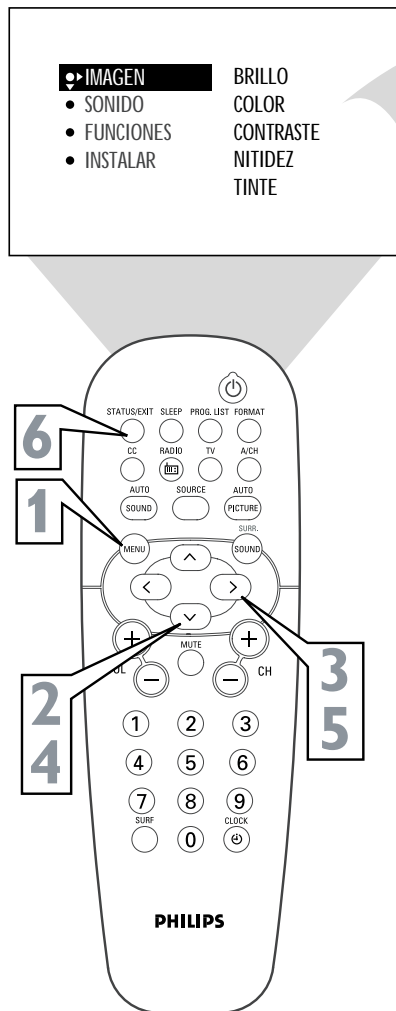
Cuando se selecciona **CABLE**, están disponibles los canales 1 al 125. Cuando se selecciona **ANTENA**, están disponibles los canales 2 al 69.



AUTO PROGRAMACIÓN DE LOS CANALES DE TV

Su TV se puede configurar automáticamente a sí mismo para los canales del área local (o TV cable). Esto le facilita seleccionar sólo las estaciones de TV que hay en su área presionando el botón CHANNEL (+) o (-).

- 1** Presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte INSTALAR.
- 3** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará IDIOMA.
- 4** Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO repetidamente hasta que se resalte el control AUTO PROGRAMA.
- 5** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para iniciar la exploración de canales por parte de Auto Programa.
- 6** Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú de la pantalla.



<ul style="list-style-type: none"> • IMAGEN • SONIDO • FUNCIONES • INSTALAR 	BRILLO COLOR CONTRASTE NITIDEZ TINTE
<ul style="list-style-type: none"> • IMAGEN • SONIDO • FUNCIONES • INSTALAR 	IDIOMA SINTONIZADOR AUTO Progr. EDITAR CANAL AutoChron
INSTALAR <ul style="list-style-type: none"> • IDIOMA • SINTONIZADOR • AUTO Progr. • EDITAR CANAL • AutoChron 	<ul style="list-style-type: none"> • ENGLISH FRANCAIS ESPAÑOL
INSTALAR <ul style="list-style-type: none"> • IDIOMA • SINTONIZADOR • AUTO Progr. • EDITAR CANAL • AutoChron 	<ul style="list-style-type: none"> • BUSQUEDA
INSTALAR <ul style="list-style-type: none"> • IDIOMA • SINTONIZADOR • AUTO Progr. • EDITAR CANAL • AutoChron 	ANTENA FAVOR ESPERE CANAL 20

CONSEJO ÚTIL

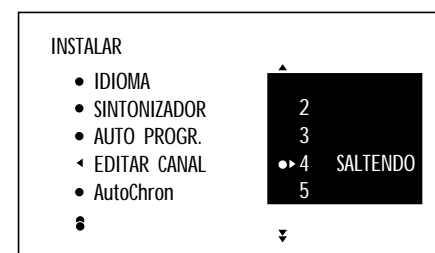
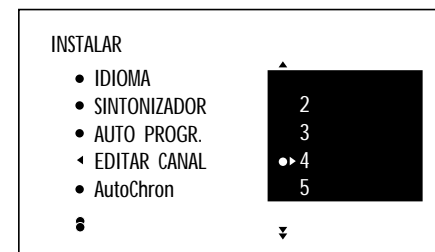
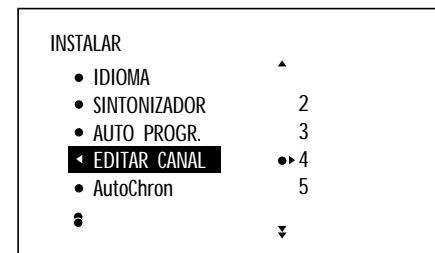
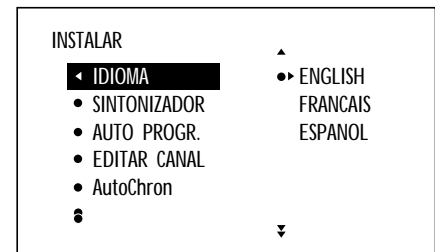
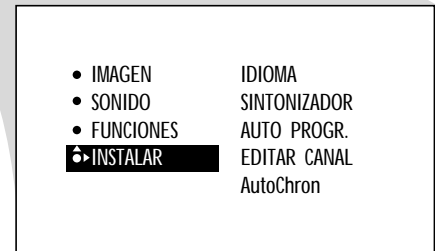
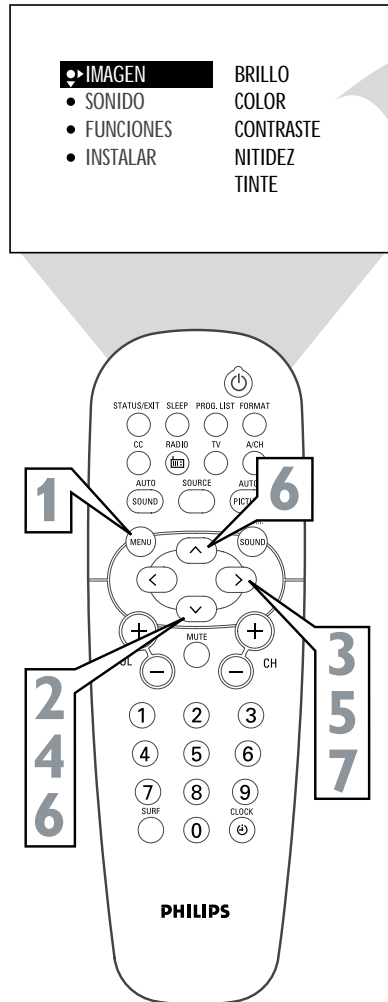
Después de ejecutar Auto Programa, revise los resultados. Presione el botón CHANNEL (+) o (-) y vea qué canales puede seleccionar. Recuerde, primero se debe conectar a su TV una señal de TV cable o antena (vea las instrucciones para hacer conexiones en la página 1 de esta guía).

AGREGAR O BORRAR CANALES (CONTROL EDITAR CANALES)



EDITAR CANAL le facilita agregar o eliminar canales de la lista de canales almacenada en la memoria del TV.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **INSTALAR**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará **IDIOMA**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** repetidamente hasta que se resalte **EDITAR CANAL**.
- 5** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para acceder al menú **EDITAR CANAL**.
- 6** Presione el botón del **CURSOR HACIA ARRIBA** o **CURSOR HACIA ABAJO** para desplazarse por la lista de canales disponibles. O presione los botones de **NÚMERO** de su control remoto para seleccionar un canal específico (por ejemplo, presione **0** y luego **2** para seleccionar el canal 2).
- 7** Teniendo seleccionado el canal que quiere editar, presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para marcar el canal como **BORRADO**. El canal que marque como **BORRADO** no aparecerá cuando cambie de canal a canal mientras ve TV.



NOTA: Cuando quiera agregar un canal que se ha marcado como **BORRADO**, presione el botón del **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para resaltar el canal; luego presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para eliminar la palabra **BORRADO**.

CONSEJO ÚTIL

Los canales que usted puede editar son aquellos que la función **AUTO PROGRAMAMA** encontró mediante una búsqueda de las señales de antena o TV cable de su TV. Los canales que no se encuentran durante la búsqueda se marcan como **BORRADO**.



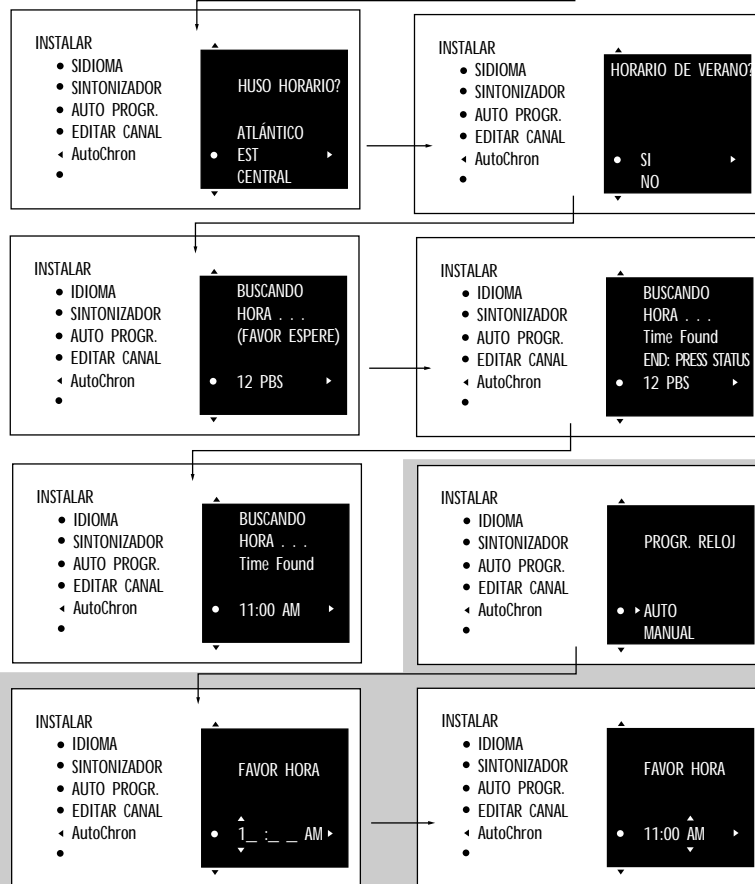
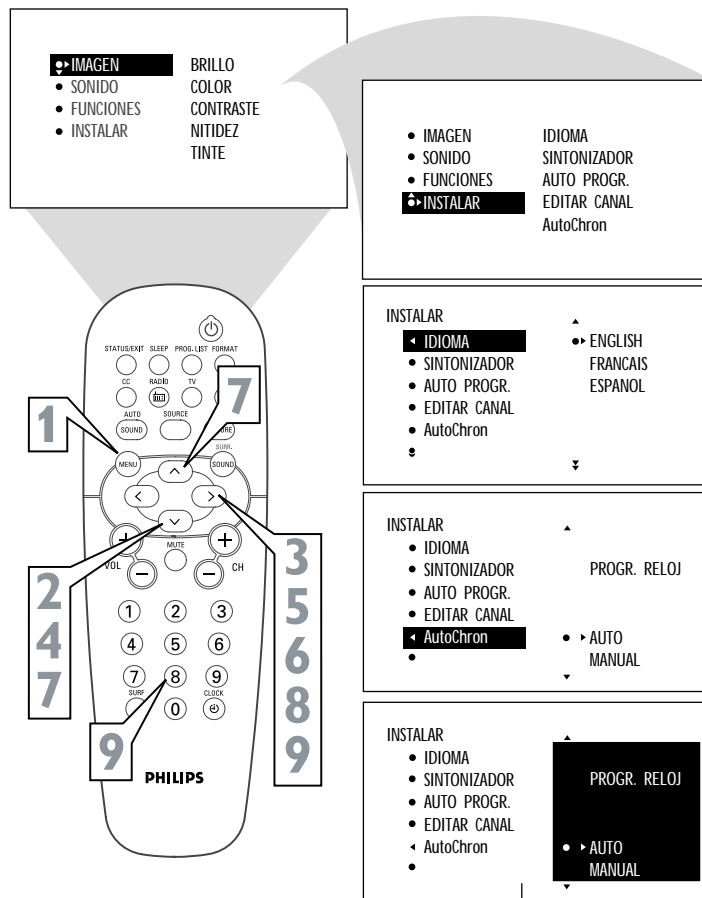
USO DE CONTROL AUTOCHRON™

AutoChron™ puede configurar automáticamente el reloj en pantalla del TV. Puesto que la hora se recibe desde una señal transmitida, usted debe asegurarse de que haya una señal de antena o TV cable presente antes de intentar el uso de la función AutoChron™.

- 1 Presione el botón MENU en el remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2 Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte INSTALAR.
- 3 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará IDIOMA.
- 4 Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO repetidamente hasta que se resalte el control AutoChron.
- 5 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para iniciar la función AutoChron™. Luego simplemente siga las instrucciones en pantalla para ajustar el reloj.
- 6 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para seleccionar AUTO. Dentro de unos segundos, aparecerá un menú para elegir su zona horaria.
- 7 Presione el botón del CURSOR HACIA ARRIBA o HACIA ABAJO para resaltar su zona horaria correcta.
- 8 Con su zona horaria correcta resaltada, presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA. Dentro de unos segundos, podrá escoger si desea seleccionar Hora de verano. Si su zona horaria usa Hora de verano, seleccione SÍ.
- 9 Introduzca su canal PBS local o cualquier canal local que transmita el tiempo actual y presione el botón CURSOR HACIA LA DERECHA para iniciar el proceso de búsqueda. Si la función AutoChron™ encuentra la hora actual, usted habrá terminado. Si no la encuentra, vuelva a introducir otro canal y realice nuevamente la búsqueda.

CONSEJO ÚTIL

Cuando se activa, la función AutoChron™ puede afectar el inicio de su televisor. Cuando se presiona el botón de encendido y la función AutoChron™ está configurada en la posición AUTO, el TV explora los canales en busca de un canal PBS para ajustar automáticamente el reloj. Puede tardar VARIOS segundos antes de que el TV se encienda a sí mismo.



Configuración manual de AutoChron™

USO DE CONTROL NOMBRE (ETIQUETAR CANALES)



La función NOMBRE del canal le permite enumerar las letras de "llamada" de sus estaciones favoritas al lado de sus números de canal cuando ellas aparecen en pantalla. El TV tiene en la memoria una lista de los 50 nombres de canal más populares (por ejemplo, ABC, NBC, FOX, etc.) También puede introducir un nombre especial (de hasta cinco caracteres).

Sintonice un canal específico al que desee agregar una etiqueta, luego;

- 1 Presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2 Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte INSTALAR.
- 3 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará IDIOMA.
- 4 Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO repetidamente hasta que se resalte el control NOMBRE.
- 5 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para resaltar las opciones del control NOMBRE.
- 6 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA nuevamente; luego presione el botón del CURSOR HACIA ARRIBA o HACIA ABAJO para desplazarse por una lista de opciones para el primer carácter (A a Z, 0 a 9). Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA y repita para el segundo, tercer, cuarto y quinto carácter
- 7 Después de seleccionar un nombre para el canal, presione el botón MENU para guardar el nombre en la memoria del TV.
- 8 Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú de la pantalla.

Etiquetar canales o NOMBRE aparecerá cuando se haga un cambio de canal o cuando se presione el botón STATUS/EXIT.

CONSEJO ÚTIL

Los cinco caracteres que la función NOMBRE de canal le permite introducir pueden ser letras, un guión o los números 0 a 9.



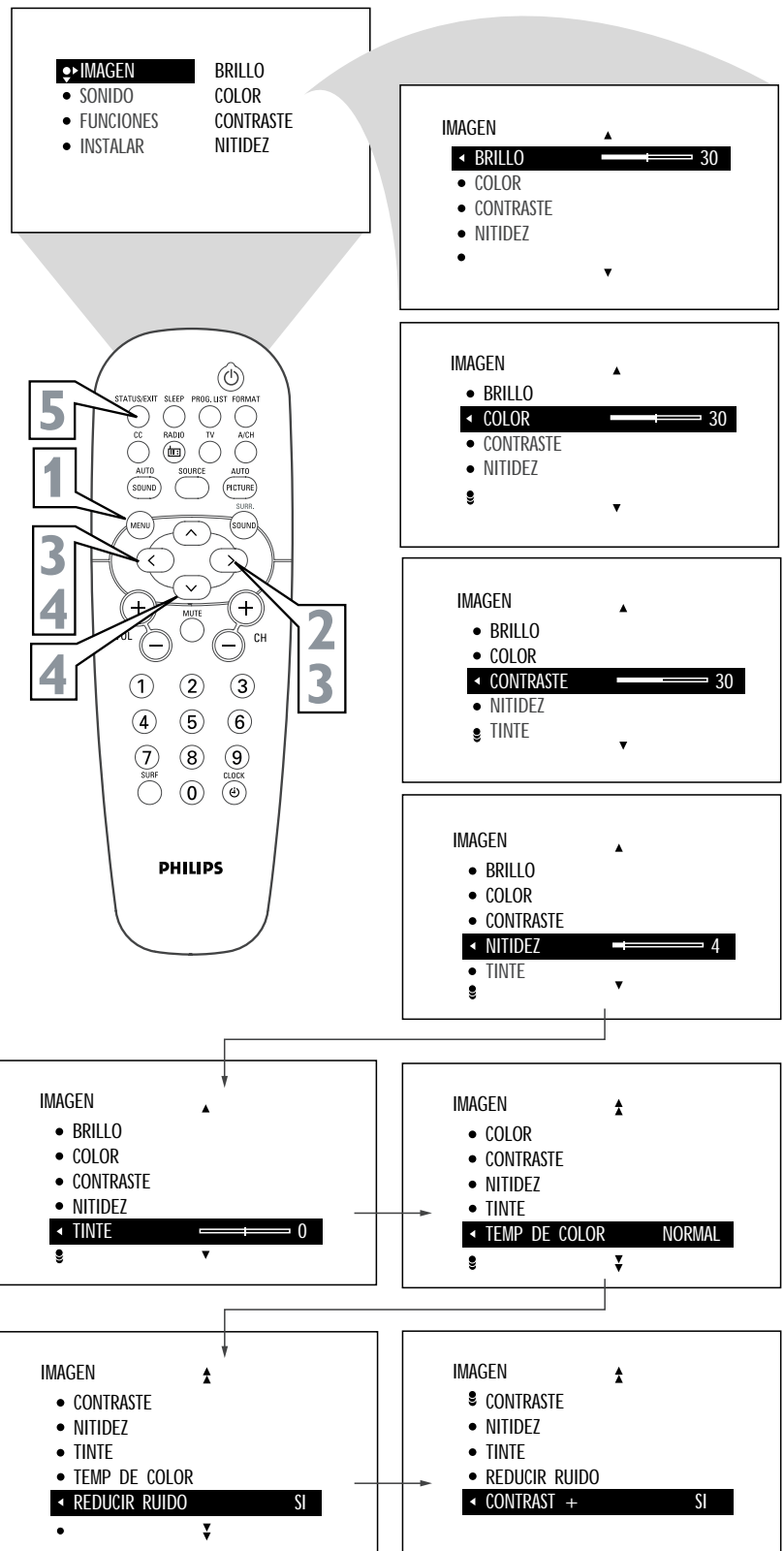
USO DE LOS CONTROLES DE AJUSTE DE IMAGEN

Para ajustar los controles de imagen de su TV, seleccione un canal y siga estos pasos.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla. Se resaltará **IMAGEN**.
- 2** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **BRILLO** y a la derecha se mostrará una barra de ajuste.
- 3** Use el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para ajustar el nivel de **BRILLO** de la imagen.
- 4** Después de ajustar el control **BRILLO**, presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** para seleccionar otro ajuste de imagen: **COLOR**, **IMAGEN**, **NITIDEZ**, **TINTE** O **TEMP. DE COLOR**, **REDUCIR RUIDO** O **CONTRASTE +**. Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para ajustar el control seleccionado.

NOTA: El menú sólo mostrará cinco elementos a la vez, así es que usted deberá continuar desplazándose con el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** para ajustar el **TINTE**, **TEMP. DE COLOR**, **REDUCIR RUIDO** o **CONTRASTE**

- 5** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

Recuerde, cuando la escala de barra está centrada , los ajustes de los controles están a niveles normales, de rango medio. Los ajustes de imagen se describen aquí.

NOTA: Los controles **TINTE** y **NITIDEZ** no estarán disponibles para ajustes cuando se sintonice en las entradas **CVI** (canal **CVI**).

BRILLO - agrega o resta luz desde la parte más oscura de la imagen.

COLOR - agrega o elimina color.

IMAGEN mejora el detalle de las partes más claras de la imagen.

NITIDEZ - mejora el detalle en la imagen.

TINTE - ajusta la imagen para obtener tonos de piel naturales.

TEMP. de COLOR - ofrece preferencias de imagen **NORMAL** (mantiene blancos los blancos), **FRESCO** (vuelve azulados los blancos) o **CÁLIDO** (vuelve rojizos los blancos).

REDUCIR RUIDO - puede ayudar a eliminar la imagen con leves "motitas" (una indicación de que hay ruido de señal en la imagen).

CONTRASTE + - ayuda a volver "más nítida" la calidad de la imagen. Las partes negras de la imagen se oscurecen más y las blancas brillan más.

USO DE LOS CONTROLES DEL ECUALIZADOR



Los controles del Ecualizador le permiten ajustar las frecuencias de sonidos para que se adapten al tipo de programación que está viendo.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **SONIDO**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará **ECUALIZADOR**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar las opciones del control **ECUALIZADOR**.
- 5** Presione el botón del **CURSOR HACIA ARRIBA O HACIA ABAJO** para resaltar cualquiera de las opciones de frecuencia.
- 6** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA O HACIA LA IZQUIERDA** para ajustar el control de deslizamiento al nivel deseado.
- 7** Cuando haya configurado todos los controles del Ecualizador, presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

IMAGEN	BRILLO
• SONIDO	COLOR
• FUNCIONES	CONTRASTE
• INSTALAR	NITIDEZ
	TINTE

• IMAGEN	ECUALIZADOR
SONIDO	BALANCE
• FUNCIONES	AVL
• INSTALAR	INCR. SURROUND
	ESTEREO

SONIDO	
ECUALIZADOR	120HZ
• BALANCE	500HZ
• AVL	1500HZ
• INCR. SURROUND	5KHZ
• ESTEREO	10KHZ

SONIDO	
ECUALIZADOR	
120HZ	-11
• 500HZ	-2
• 1500HZ	0
• 5KHZ	6
• 10KHZ	3



USO DE CONTROL BALANCE

El control Balance le permitirá ajustar los niveles de sonido entre la salida de los altavoces derecho e izquierdo.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla. Se resaltará **IMAGEN**.
- 2** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **SONIDO**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará **ECUALIZADOR**.
- 4** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar el control **BALANCE**.
- 5** Presione el botón **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para ajustar el sonido entre los altavoces derecho e izquierdo.
- 6** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

CONSEJO ÚTIL

Cuando el Control de deslizamiento del Balance esté en "0", ambos altavoces deberían tener el mismo nivel de sonido entre ellos.

● IMAGEN	BRILLO
● SONIDO	COLOR
● FUNCIONES	CONTRASTE
● INSTALAR	NITIDEZ

● IMAGEN	ECUALIZADOR
● SONIDO	BALANCE
● FUNCIONES	AVL
● INSTALAR	INCR. SURROUND
	ESTEREO

SONIDO

● ECUALIZADOR	120HZ
● BALANCE	500HZ
● AVL	1500HZ
● INCR. SURROUND	5KHZ
● ESTEREO	10KHZ

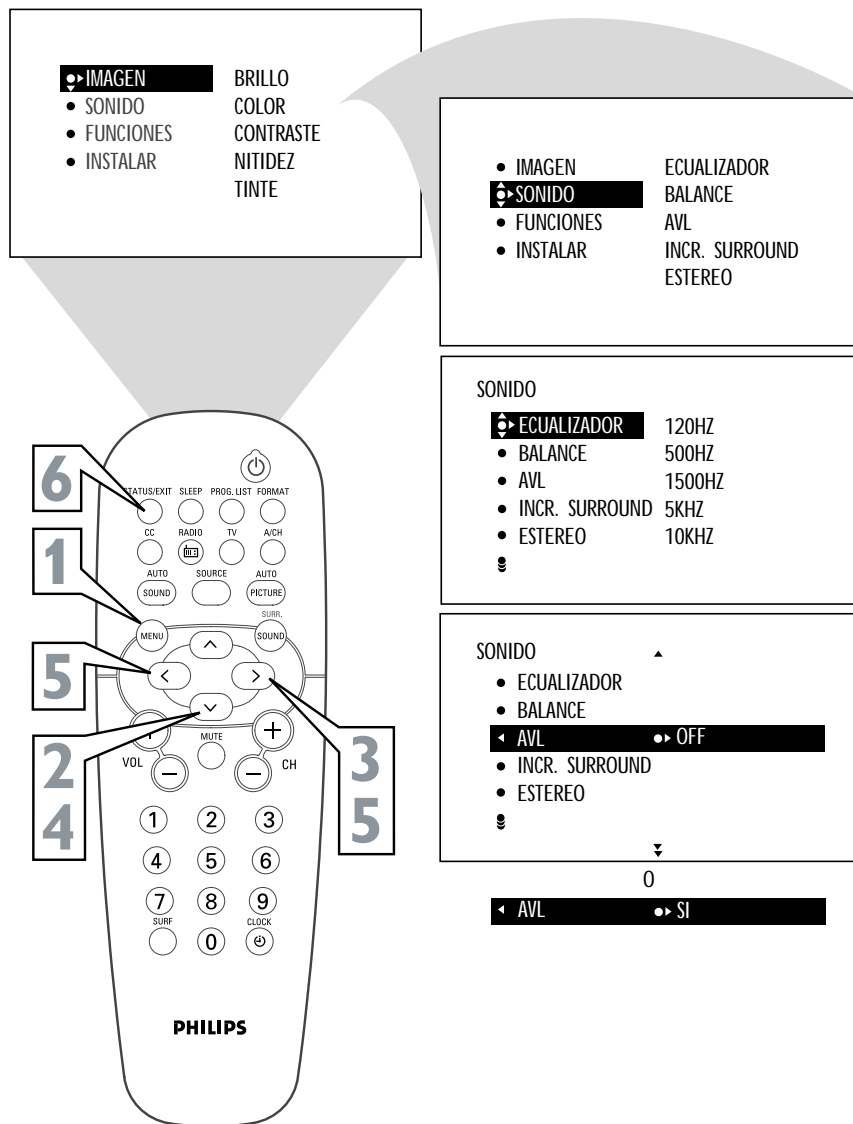
SONIDO

● ECUALIZADOR	
● BALANCE	
● AVL	
● INCR. SURROUND	
● ESTEREO	



En la mayoría de los casos, los niveles de volumen que vienen desde la programación o comerciales transmitidos nunca son los mismos. Con el control AVL (Nivelador del volumen de audio) activado, usted puede hacer que el TV nivele el sonido que se está escuchando. Esto produce un sonido más uniforme al reducir los picos y valles que ocurren durante los cambios de programa o pausas comerciales. Para activar el AVL, siga estos pasos.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar el **SONIDO**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **BRILLO** y a la derecha se mostrará una barra de ajuste.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **AVL**.
- 5** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para alternar **AVL** en **SÍ** o en **NO**.
- 6** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.





USO DE CONTROL INCRECIBLE SURROUND

La función *Incredible Surround* agrega mayor dimensión y profundidad al sonido monofónico (MONO) y estéreo del TV. Con el control configurado en *INCR. SURROUND*, los parlantes del TV pueden agregar una separación de sonido aún más amplia a las transmisiones normales.

- 1 Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2 Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar el **SONIDO**.
- 3 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **BRILLO** y a la derecha se mostrará una barra de ajuste.
- 4 Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** repetidamente hasta resaltar **INCR. SURROUND**.
- 5 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para alternar en **SÍ** o en **NO** los ajustes de control de **INCR. SURROUND**.

Si la señal es **Estéreo**: Seleccione **ESTÉREO**, o **INCR. SURROUND**.

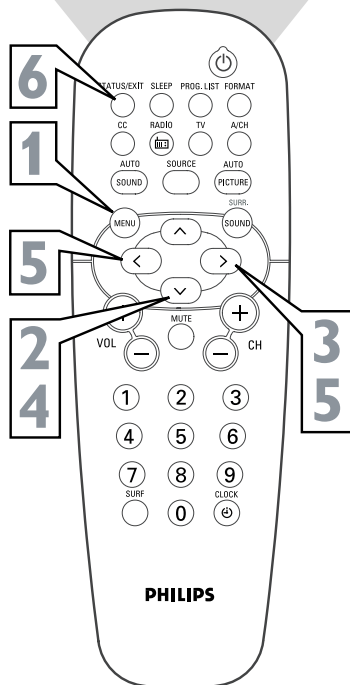
Si la señal es **Mono**: Seleccione **MONO** o **ESPACIAL**.
- 6 Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.
- 7 También puede cambiar los ajustes de control del menú en pantalla **INCR. SURROUND** presionando el botón **SURR. (surround) SOUND** del control remote.

- IMAGEN
- SONIDO
- FUNCIONES
- INSTALAR

- BRILLO
- COLOR
- CONTRASTE
- NITIDEZ
- TINTE

- IMAGEN
- **SONIDO**
- FUNCIONES
- INSTALAR

- ECUALIZADOR
- BALANCE
- AVL
- INCR. SURROUND
- ESTEREO



SONIDO

- **ECUALIZADOR**
- BALANCE
- AVL
- INCR. SURROUND
- ESTEREO

120HZ
500HZ
1500HZ
5KHZ
10KHZ

Si Estéreo:

SONIDO

- ECUALIZADOR
- BALANCE
- AVL
- **INCR. SURROUND**
- ESTEREO

Si Mono:

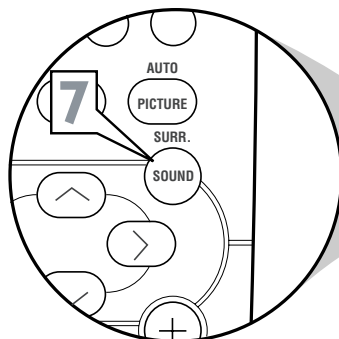
- **INCR. SURROUND**
- ESTEREO

0

- **INCR. SURROUND**
- MONO

0

- **INCR. SURROUND**
- ESPACIAL



INCR. SURROUND

CONSEJO ÚTIL

ESPACIAL – amplía el sonido, simulando un sonido más amplio y pleno.

INCR. SURROUND – amplía el sonido, simulando un sonido más amplio y pleno.

CONFIGURACIÓN DEL TV PARA RECIBIR PROGRAMACIÓN ESTÉREO

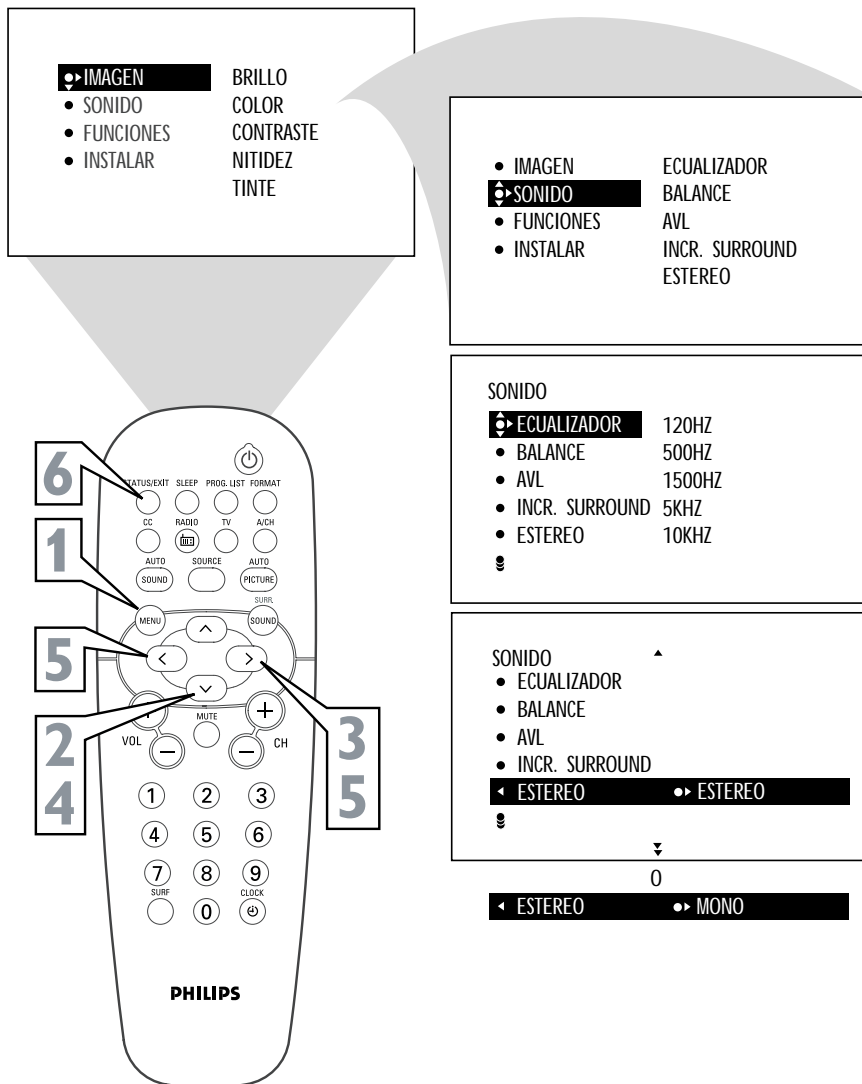


Usted puede recibir programas de TV transmitidos en estéreo. El TV tiene un amplificador y parlantes gemelos a través de los que se puede escuchar sonido estéreo.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar el **SONIDO**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **BRILLO** y a la derecha se mostrará una barra de ajuste.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **ESTÉREO**.
- 5** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para alternar los ajustes de control en Estéreo o Mono.
- 6** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

CONSEJO ÚTIL

Recuerde, si el estéreo no está presente en un programa seleccionado y se pone el TV en modo **ESTÉREO**, el sonido proveniente del aparato seguirá siendo monofónico.





CONFIGURACIÓN DEL TV PARA RECIBIR SAP (PROGRAMACIÓN DE AUDIO SECUNDARIO)

SAP es una parte adicional del sistema de emisión estéreo. Enviado como un tercer canal de audio, un SAP se puede escuchar aparte del sonido del programa de TV que se ve en ese momento. Las estaciones de TV son libres de usar SAP para varios propósitos.

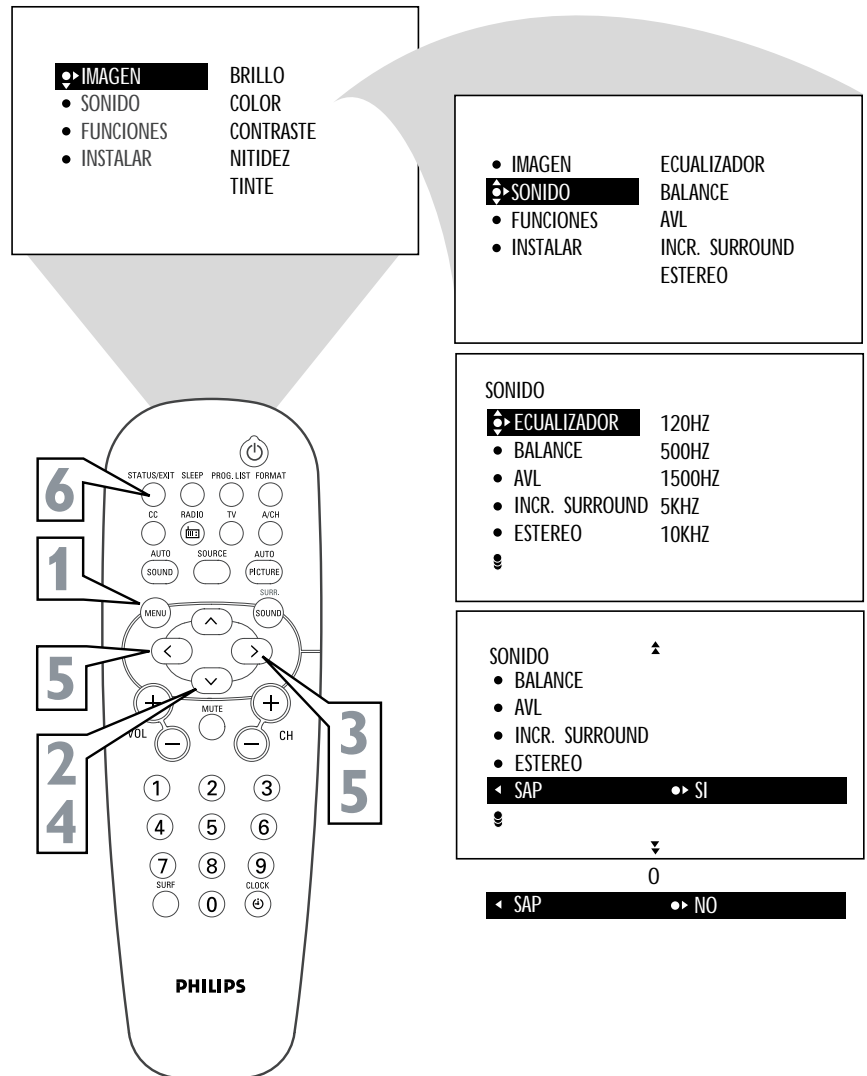
- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar el **SONIDO**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **BRILLO** y a la derecha se mostrará una barra de ajuste.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **SAP**.
- 5** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** o **HACIA LA IZQUIERDA** para alternar en **SI** o en **NO** el control SAP.

Nota : Si el programa que está viendo no transmite SAP, en el menú en pantalla aparecerá la opción **NODISPONIBLE**.

- 6** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

CONSEJO ÚTIL

Si no hay una señal SAP presente con un programa seleccionado, no se puede seleccionar la opción SAP. Además, si se ha seleccionado SAP en un canal (con SAP) y usted selecciona otro canal, cuando vuelva al canal original, SAP estará desactivado. Tendrá que volver a seleccionar la función SAP.





Su televisor viene con un reloj en pantalla. También es posible configurar el TV para que se encienda o se apague a una hora específica y para que sintonice una canal específico cuando se encienda.

1 Presione el botón **CLOCK** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla TEMPORIZADOR.

2 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y las opciones del TEMPORIZADOR se desplazarán hacia la izquierda. Se resaltará **TIEMPO**.

3 Presione el botón del **CURSOR HACIA ARRIBA O HACIA ABAJO** varias veces para resaltar uno de los controles del TEMPORIZADOR. Estos controles son **HORA**, **HORA DE INICIO**, **HORA DE FIN**, **CANAL**, **ACTIVAR** o **MOSTRAR**.

4 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA o HACIA LA IZQUIERDA** para hacer ajustes o configurar las opciones de control.

HORA: Introduzca la hora actual con los botones numerados. Use el botón Cursor hacia la derecha para cambiar al área AM/PM y use los botones del Cursor hacia la derecha o hacia la izquierda para alternar entre AM y PM.

HORA DE INICIO: Use los botones numerados para introducir un tiempo de inicio para que el TV se encienda o sintonice un canal específico.

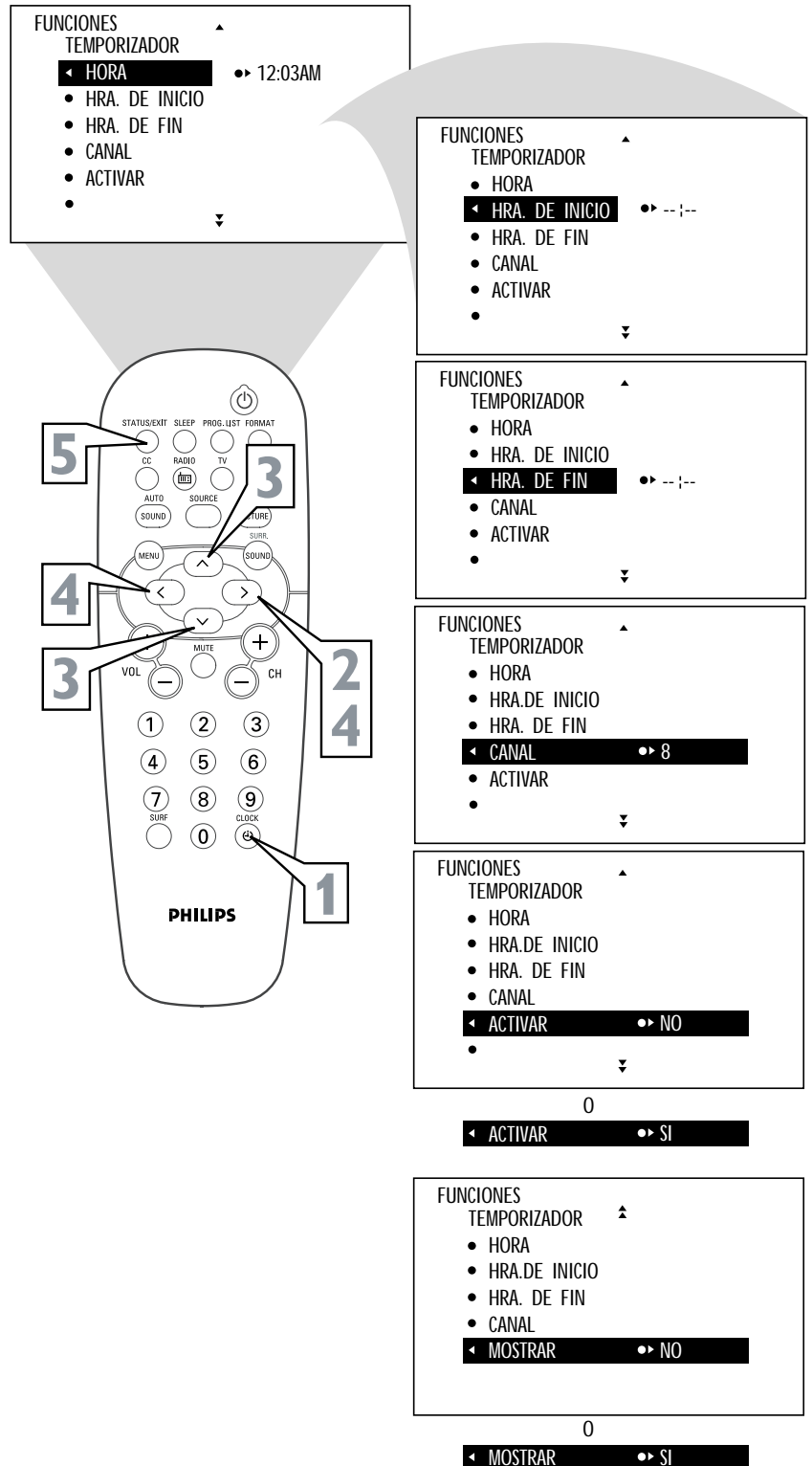
HORA DE FIN: Use los botones numerados para introducir una hora para que el TV se apague.

CANAL: Use los botones numerados o los botones CH + o — para seleccionar un canal específico para que el TV sintonice a una Hora de inicio específica.

ACTIVAR: Configure el Temporizador para que realice esta función **UNA VEZ** o **DIARIAMENTE**.

MOSTRAR: Configure en **SÍ** o **NO**. Cuando esté en **SÍ**, la hora aparecerá todo el tiempo que el TV esté encendido. Cuando esté en **NO**, la hora sólo aparecerá cuando presione el botón STATUS/EXIT.

5 Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

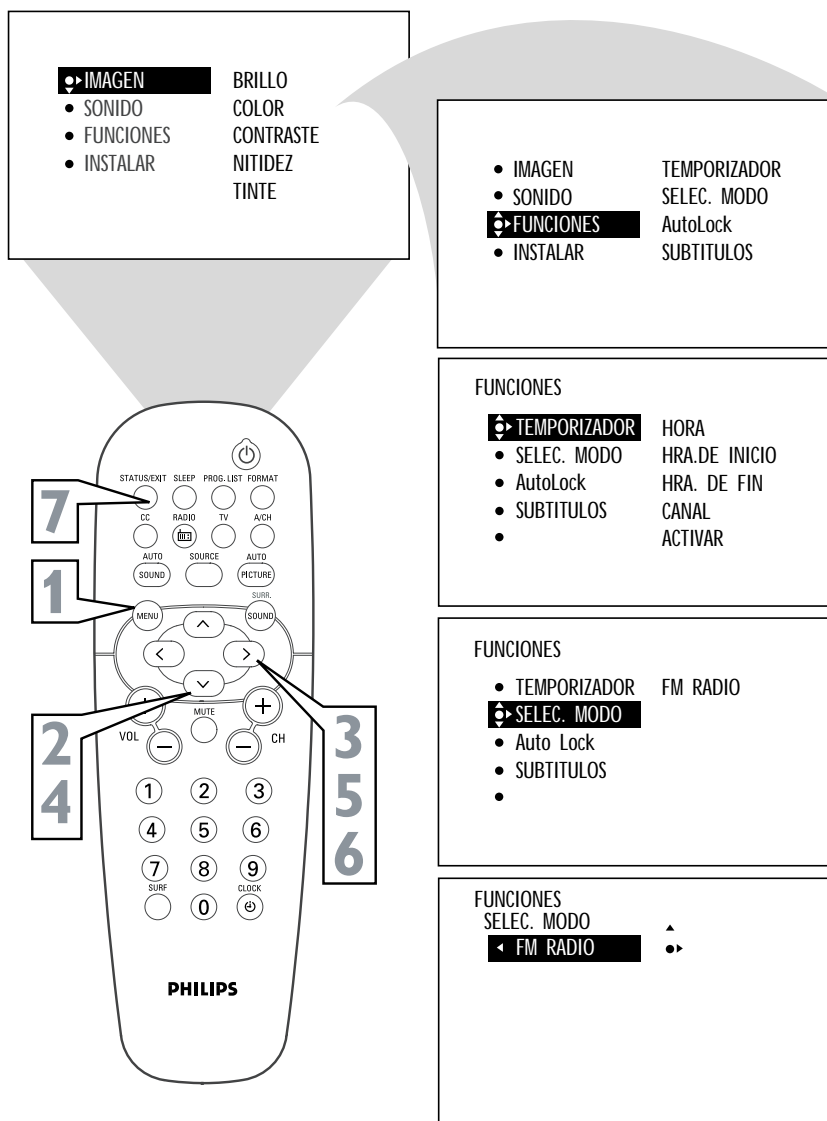




USO DE CONTROL SELECCIONAR MODO

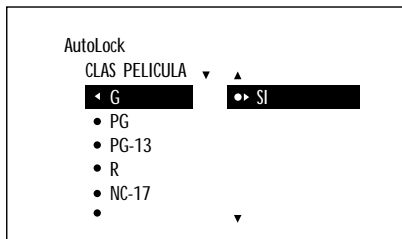
El control Seleccionar modo le permitirá usar el TV en los modos TV, o FM Radio. Dependiendo de cómo use el TV, es posible que estos modos tengan sus propios controles de menú en pantalla para optimizar su uso cuando se empleen con computadoras, radios o receptores de alta definición.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar **FUNCIONES**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **TEMPORIZADOR**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **SELECCIONAR MODO**.
- 5** Presione el botón **CURSOR HACIA LA DERECHA** para cambiar el menú hacia la izquierda. Se destacará la primera opción, **RADIO FM**.
- 6** Presione el botón **CURSOR HACIA ARRIBA O HACIA ABAJO** para resaltar la opción **RADIO FM**.
- 7** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.





La función AutoLock™ recibe y procesa datos enviados por las emisoras u otros proveedores de programas que contienen orientaciones de contenido de los programas. Cuando el espectador lo programa, un TV con AutoLock™ puede responder a las orientaciones de contenido y bloquear programas con contenido que se pueda considerar objetable (tal como lenguaje ofensivo, violencia, situaciones sexuales, etc.). Es una excelente función para censurar el tipo de programación que los niños pueden ver.



CLASIFICACIONES DE PELÍCULAS (MOTION PICTURE ASSOCIATION OF AMERICA)

G: Todo espectador - Se admiten todas las edades. La mayoría de los padres encontraría esta programación adecuada para todas las edades. Este tipo de programación contiene poca o no contiene violencia, no hay un lenguaje fuerte y hay escasos o no hay diálogos o situaciones sexuales.

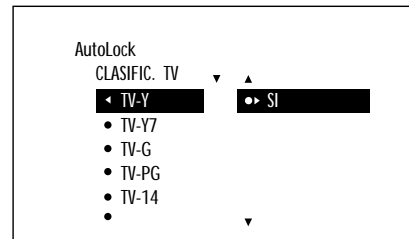
PG: Se sugiere supervisión de los padres - Esta programación contiene material que los padres pueden considerar inadecuado para los niños más pequeños. Puede contener uno o más de los siguientes elementos: Violencia moderada, algunas situaciones sexuales, lenguaje fuerte aun cuando no frecuente o algún diálogo sugerente.

PG-13: Con alta supervisión de los padres - Esta programación contiene material que los padres pueden considerar inadecuado para menores de 13 años. Contiene uno o más de los siguientes elementos: violencia, situaciones sexuales, lenguaje fuerte o diálogo sugerente.

R: Restringido - Esta programación está específicamente diseñada para adultos. Los menores de 17 años deben ver esta programación sólo acompañados por uno de sus padres o por un adulto a cargo. Contiene uno o más de los siguientes elementos: extrema violencia; intensas situaciones sexuales, lenguaje grosero o diálogo intensamente sugerente.

NC-17: No se admiten menores de 17 años. - Este tipo de programación debe ser vista sólo por adultos. Contiene clara violencia, sexo explícito, o lenguaje crudo e indecente.

X: Sólo adultos - Este tipo de programación contiene uno o más de los siguientes elementos: escenas claras de extrema violencia, actos sexuales muy claros y explícitos o indecentes o lenguaje muy grosero e intensamente sugerente.



PAUTAS DE TV PARA LOS PADRES (EMISORAS DE TV)

TV-Y: (Infantil — Este programa está diseñado para todos los niños.) Diseñado para un público muy joven, incluyendo aquellos entre las edades de 2 a 6 años. Se espera que este tipo de programación no asuste a los niños más pequeños.

TV-Y7: (Dirigido a niños mayores — Este programa está diseñado para niños de 7 años y mayores.) Puede ser más apropiado para niños con habilidades de desarrollo suficientes para distinguir entre ficción y realidad. Tales programas pueden incluir fantasía liviana y violencia cómica (FV).

TV-G: (Todo espectador — La mayoría de los padres encontraría este programa adecuado para todas las edades.) Este tipo de programación contiene poca o ninguna violencia, no tiene lenguaje fuerte y poco o ningún diálogo sexual o situaciones sexuales.

TV-PG: (Se sugiere supervisión de los padres — Este programa contiene material que los padres podrían considerar inadecuado para niños más pequeños.) Este tipo de programación contiene uno o más de los siguientes elementos: Violencia moderada (V), algunas situaciones sexuales (S), lenguaje grosero poco frecuente (L) o algunos diálogos sugerentes (D).

TV-14: (Con alta supervisión de los padres — Este programa contiene algún material que muchos padres pueden considerar inadecuado para niños menores de 14 años de edad.) Este tipo de programación contiene uno o más de los siguientes elementos: violencia intensa (V), situaciones sexuales intensas (S), lenguaje fuerte, grosero (L) o diálogos intensamente sugerentes (D).

TV-MA: (Sólo personas con criterio formado — Este programa está específicamente diseñado para ser visto por adultos y por lo tanto puede ser inadecuado para menores de 17 años de edad.) Este tipo de programación contiene uno o más de los siguientes elementos: clara violencia (V), situaciones sexuales explícitas (S) o lenguaje crudo, indecente (L).

En la sección AutoLock™, aprenderá a bloquear canales y programación que no está clasificada, está desclasificada o no tiene ninguna clasificación. Aprenderá también a activar y desactivar estas funciones de bloqueo. Las siguientes son algunas breves explicaciones de algunos términos y clasificaciones relacionados con la función AutoLock™.

AutoLock™ ofrece diversas Opciones de bloqueo entre las cuales escoger:

BLOQUEO: El control BLOQUEO se puede considerar el “interruptor maestro” de AutoLock™. Este control afecta las configuraciones que usted ha escogido para bloquear programas de acuerdo a las clasificaciones de las películas o clasificaciones de TV, o para bloquear programas que no tienen ninguna clasificación o están desclasificados. Cuando el control BLOQUEO está en NO, el bloqueo o censura de los programas está inactivo. Cuando el control BLOQUEO está en SÍ, el bloqueo ocurrirá de acuerdo a las configuraciones que usted haya elegido.

NING CLA: Si se activa el control NING CLA, se puede bloquear TODOS los programas sin datos de orientación de contenido.

La programación que no tiene ninguna clasificación no está codificada con información de clasificación de la MPAA o pautas para los padres. Cualquier programación puede entrar en esta categoría.

Usted también puede bloquear canales individuales o bloquear programación en base a clasificaciones de la MPAA y de las emisoras de TV. (Vea una descripción de las clasificaciones en esta página).

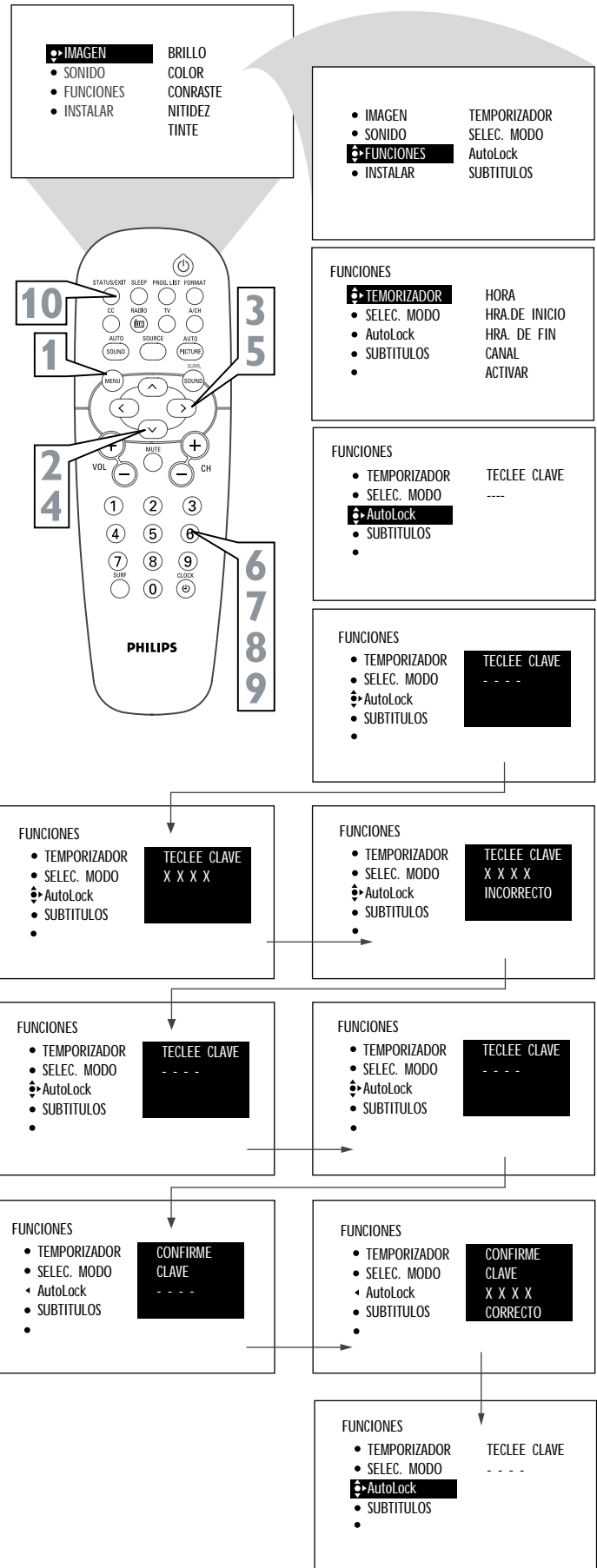


CONFIGURACIÓN DE LA CLAVE DE ACCESO DE AUTOLOCK™

AutoLock™ permite a los padres bloquear o “censurar” los canales que consideran que los niños no deben ver. Un canal bloqueado mediante el control AutoLock™ no puede ser visto hasta que se use la clave de acceso correcta para desbloquearlo.

Primero, configuremos su clave de acceso AutoLock.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar **FUNCIONES**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **TEMPORIZADOR**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **AutoLock**.
- 5** Presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar **CÓDIGO DE ACCESO**.
- 6** Presione **0,7,1,1** en el control remoto. En pantalla aparece **INCORRECTO**.
- 7** Presione **0,7,1,1** en el control remoto nuevamente. En pantalla aparecerá **TECLEE NUEVA CLAVE**.
- 8** Introduzca una nueva clave de cuatro dígitos usando los botones de número. **CONFIRME CÓDIGO** aparecerá en pantalla.
- 9** Introduzca nuevamente su nueva clave de cuatro dígitos. **CORRECTO** destellará brevemente en la pantalla y la barra de resalte volverá a **AutoLock**.
- 10** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

Recuerde que 0711 es la clave predeterminada de AutoLock™. Si su clave de acceso ha sido cambiada por alguien que no es usted (un niño, por ejemplo), o usted ha olvidado la clave, siempre puede entrar introduciendo la clave predeterminada.

NOTA PARA LOS PADRES: No es posible que su hijo desbloquee un canal sin conocer su clave de acceso o cambiarla por una nueva. Si su clave ha cambiado sin su conocimiento, usted sabrá que los canales bloqueados pueden haber sido vistos.



Una vez que ha definido su clave de acceso personal (vea la página anterior), usted está listo para seleccionar los canales o entradas que desea bloquear o censurar.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar **FUNCIONES**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **TEMPORIZADOR**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **AutoLock**.
- 5** Presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar **CÓDIGO DE ACCESO**.
- 6** Introduzca su **CLAVE DE ACCESO** de cuatro dígitos. *CORRECTO* destellará muy brevemente y el menú se moverá a la izquierda con **BLOQUEO CANAL** resaltado.
- 7** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar los canales de TV disponibles.
- 8** Presione el **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para resaltar el canal que desea bloquear.
- 9** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para bloquear el canal. Aparecerá una imagen de candado a la derecha del número de canal.

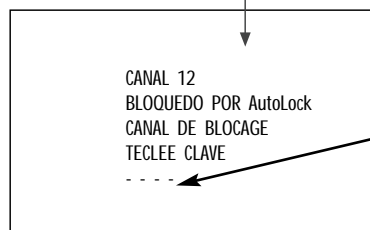
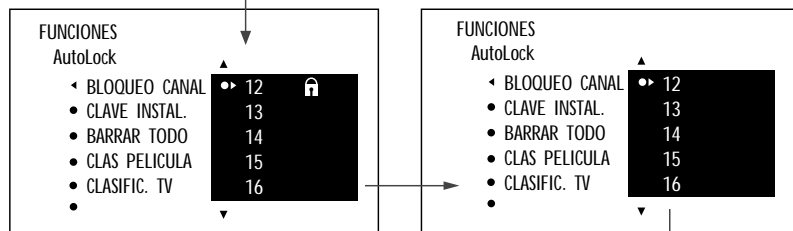
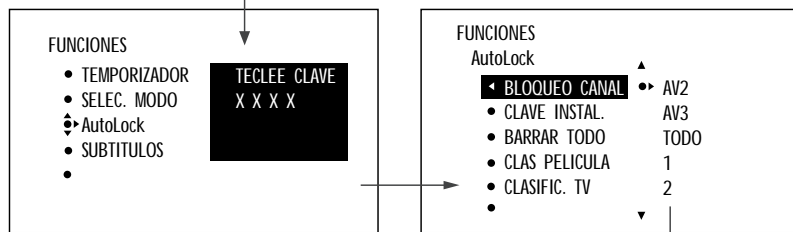
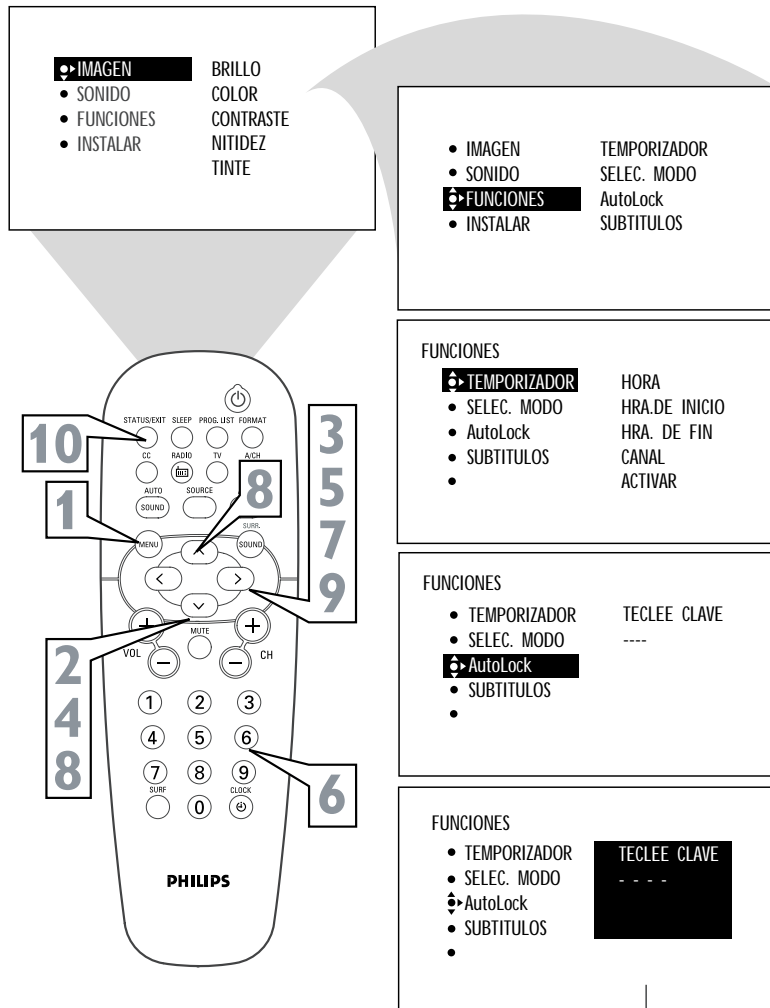
Repita los pasos 7 y 8 para cualquier canal que desee bloquear.

- 10** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

CONSEJO ÚTIL

Recuerde que 0711 es la clave predeterminada de AutoLock™. Si su clave de acceso ha sido cambiada por alguien que no es usted (un niño, por ejemplo), o usted ha olvidado la clave, siempre puede entrar introduciendo la clave predeterminada.

NOTA: También puede bloquear el uso de las entradas externas A/V en la parte de atrás del TV. Esto impide la vista de VCR, DVD y otras fuentes que se pueden mostrar a través de los enchufes de entrada A/V.



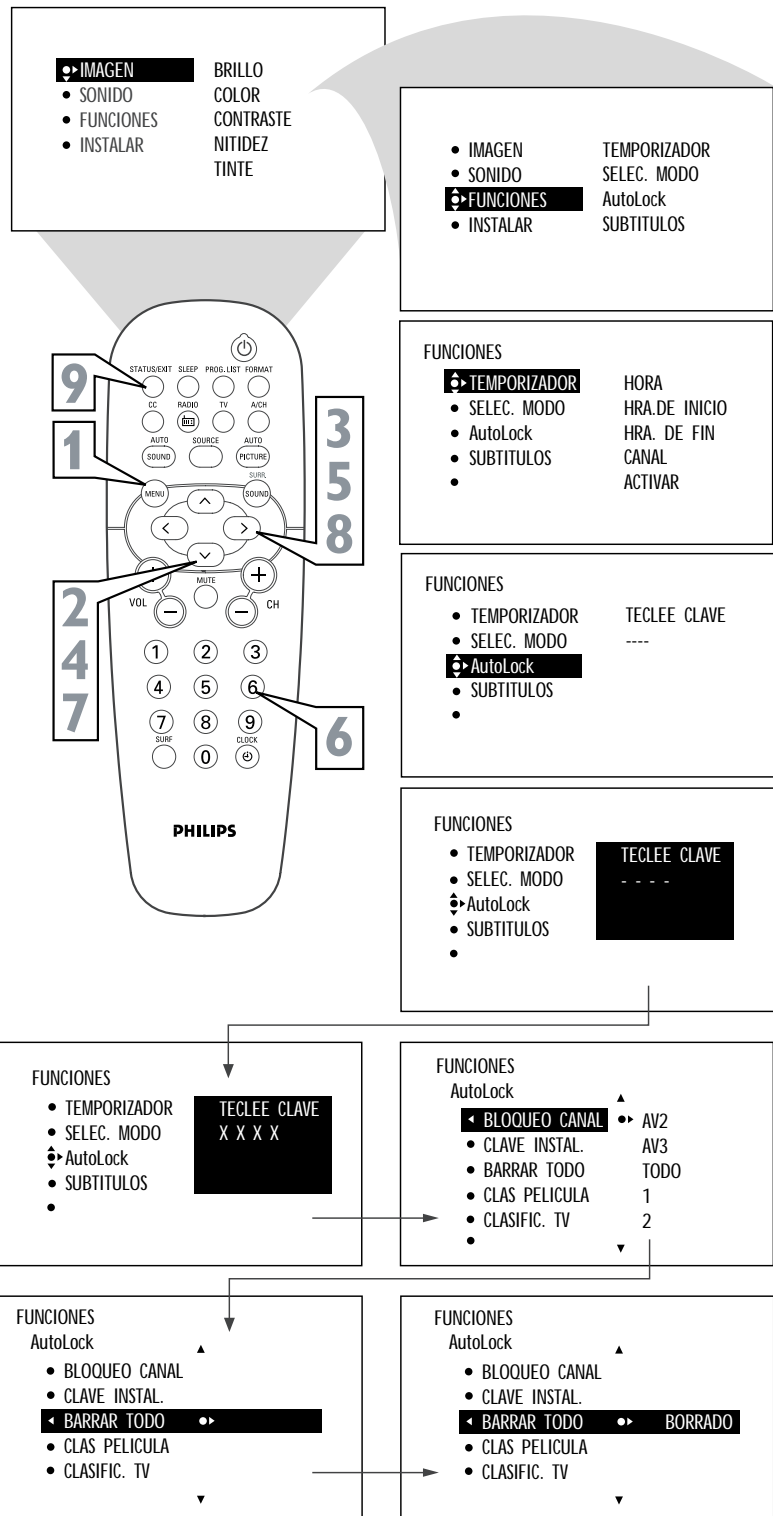
Si un canal se bloquea mediante la opción **BLOQUEO CANAL**, el TV mostrará la pantalla que aparece a la derecha. Para ver el programa, introduzca su clave de acceso o devuelva la opción **BLOQUEO CANAL** a **NO**.



BORRADO DE TODOS LOS CANALES BLOQUEADOS A LA VEZ

Cuando alguien trate de ver programación bloqueada, aparecerán diversos mensajes en pantalla. El mensaje está determinado por la forma en que esté bloqueada la programación actual. Usted puede ver la programación bloqueada y desactivar la función AutoLock™ usando el control Borra Todo o ingresando su clave de acceso.

- 1 Presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2 Presione el CURSOR HACIA ABAJO para resaltar FUNCIONES.
- 3 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará TEMPORIZADOR.
- 4 Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte AutoLock.
- 5 Presione el CURSOR HACIA LA DERECHA para resaltar CÓDIGO DE ACCESO.
- 6 Introduzca su CLAVE DE ACCESO de cuatro dígitos y el menú se moverá hacia la izquierda con BLOQUEO CANAL resaltado.
- 7 Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO hasta que se resalte BORRAR TODO.
- 8 Presione el CURSOR HACIA LA DERECHA dos veces. La opción BORRA TODO mostrará la palabra BORRADO. Ahora se pueden ver todos los canales y programas bloqueados.
- 9 Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

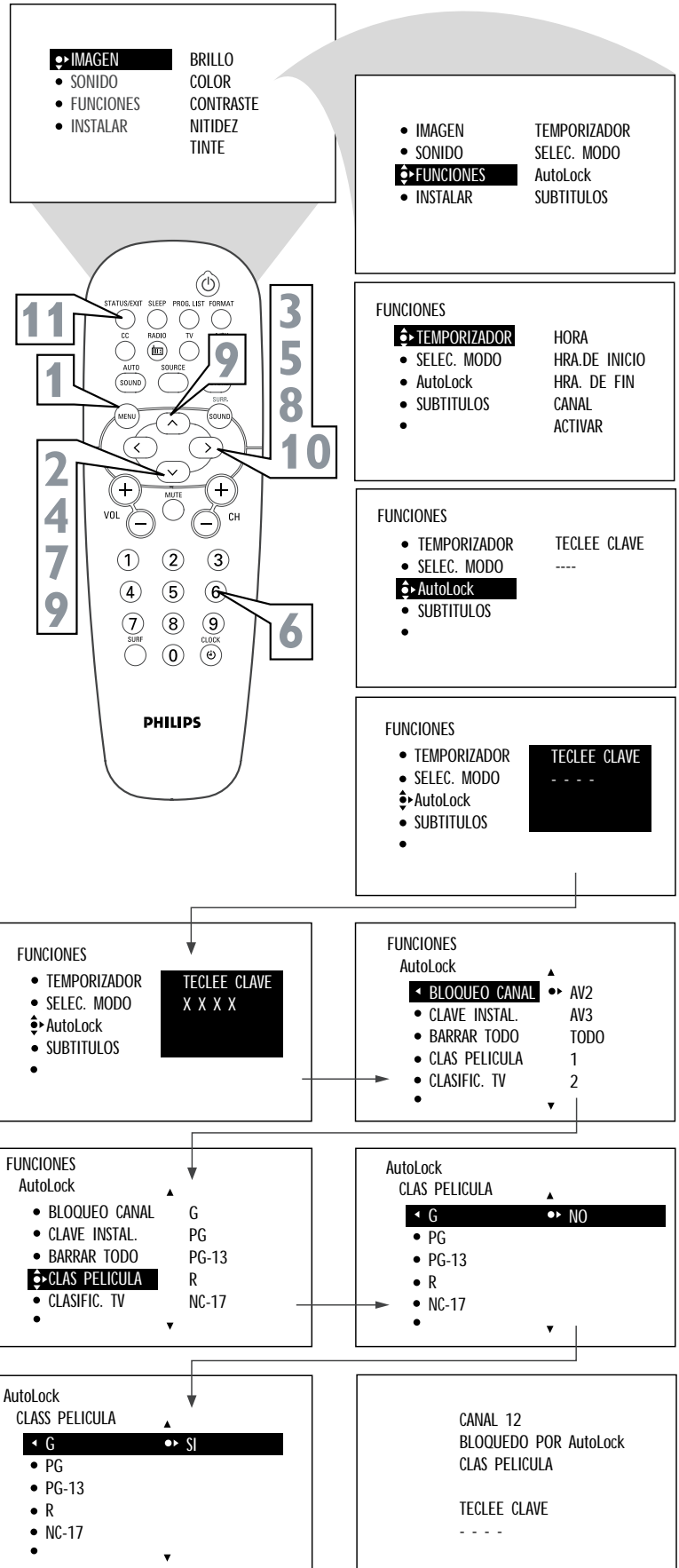
Si sintoniza un canal específico que ha sido bloqueado por medio de BLOQUEO CANAL o alguna de las opciones de CLASIFICACIÓN de AutoLock™, simplemente ingrese su clave de acceso de cuatro dígitos para ver el canal.

NOTA: Esto desbloqueará TODOS los canales hasta que se apague el TV. Al encenderse nuevamente, todos los canales previamente bloqueados se volverán a bloquear.



Después de configurar su clave de acceso personal, usted puede seleccionar clasificaciones de películas específicas que desea censurar.

- 1 Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2 Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar **FUNCIONES**.
- 3 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **TEMPORIZADOR**.
- 4 Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **AutoLock**.
- 5 Presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar **CÓDIGO DE ACCESO**.
- 6 Introduzca su **CLAVE DE ACCESO de cuatro dígitos**. *CORRECTO* destellará muy brevemente y el menú se moverá a la izquierda con **BLOQUEO CANAL** resaltado.
- 7 Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **CLASIFICACIÓN DE PELÍCULAS**.
- 8 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú Clasificación se desplazará a la izquierda con **G** resaltado.
- 9 Presione el **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para resaltar cada clasificación que desee.
- 10 Presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para configurar la clasificación en **SÍ** o en **NO**. Al configurar la clasificación en **SÍ** se bloqueará la vista de dichos programas.
- 11 Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

Cuando se configura una clasificación en **SÍ**, todas las clasificaciones más altas también quedan automáticamente bloqueadas. Por ejemplo, si se activa la clasificación **R**, también se activarán las clasificaciones **NC-17** y **X**.

Todas las clasificaciones de películas se pueden configurar en **SÍ** o en **NO**. Consulte las definiciones de las clasificaciones de películas en la página 21.



BLOQUEO DE PROGRAMAS EN BASE A CLASIFICACIONES DE TV

Si siguiendo estos pasos, usted puede seleccionar clasificaciones específicas de TV que desea censurar.

- 1** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** para resaltar **FUNCIONES**.
- 3** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará **TEMPORIZADOR**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **AutoLock**.
- 5** Presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar **CÓDIGO DE ACCESO**.
- 6** Introduzca su **CLAVE DE ACCESO** de cuatro dígitos. *CORRECTO* destellará muy brevemente y el menú se moverá a la izquierda con **BLOQUEO CANAL** resaltado.
- 7** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** varias veces hasta que se resalte **CLASIFICACIÓN DE TV**.
- 8** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará para resaltar las opciones de **CLASIFICACIÓN DE TV**.
- 9** Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** o **HACIA ARRIBA** para seleccionar una clasificación.
- 10** Presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para configurar el bloqueo de la clasificación en **SÍ** o en **NO**.

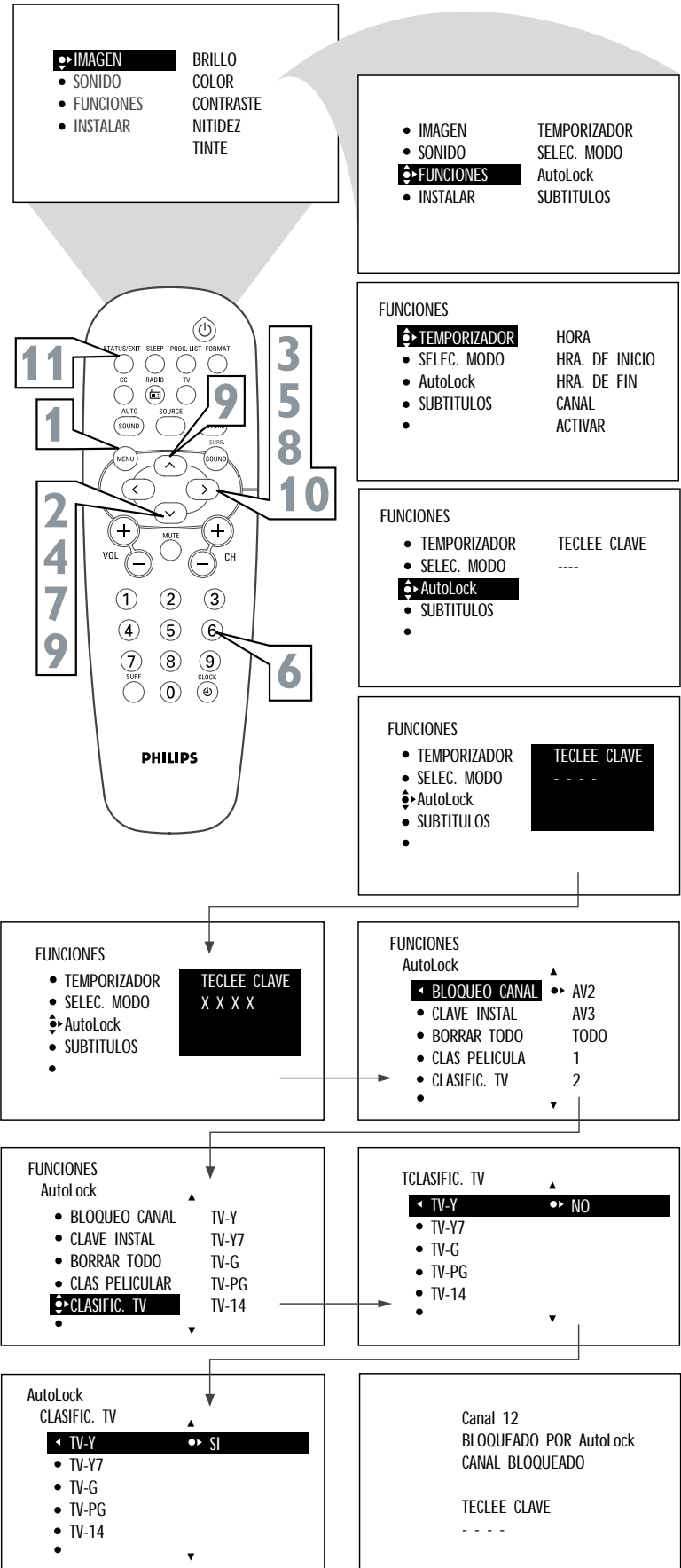
NOTA: Hay más subclasificaciones específicas (para violencia, contenido sexual, diálogo o violencia ficticia) disponibles para TV-Y7, TV-PG, TV-14 y TV-MA. (Consulte las definiciones en la página 31).

Para acceder a estas subclasificaciones, teniendo la clasificación principal seleccionada, presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA**. Luego, repita los pasos 9 y 10 para activar o desactivar el bloqueo en la subclasificación.

- 11** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.

CONSEJO ÚTIL

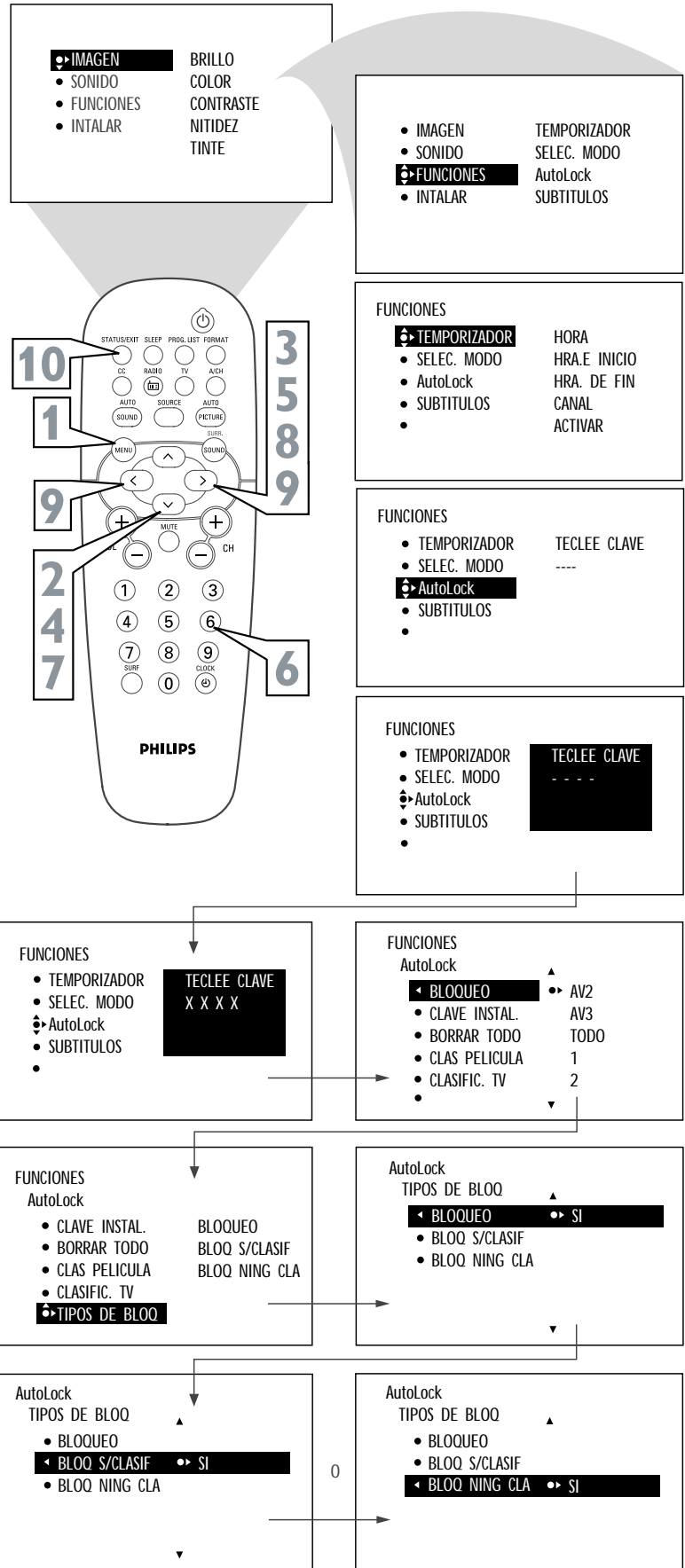
Cuando se configura una clasificación en **SÍ**, todas las clasificaciones más altas también quedan automáticamente bloqueadas. Por ejemplo, si se activa la clasificación **R**, también se activarán las clasificaciones **NC-17** y **X**.





El control BLOQUEO se puede considerar el “interruptor maestro” de AutoLock™. Este control afecta las configuraciones que usted ha escogido para bloquear programas de acuerdo a las clasificaciones de las películas o clasificaciones de TV, o para bloquear programas que no tienen ninguna clasificación. Cuando el control BLOQUEO está en NO, el bloqueo o censura de los programas está inactivo. Cuando el control BLOQUEO está en SÍ, el bloqueo ocurrirá de acuerdo a las configuraciones que usted haya elegido. Siga estos pasos para configurar BLOQUEO, BLOQ S/CLASIF, o BLOQ NING CLA en SÍ o en NO.

- 1** Presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2** Presione el CURSOR HACIA ABAJO para resaltar FUNCIONES.
- 3** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA y el menú se desplazará hacia la izquierda. Se resaltará TEMPORIZADOR.
- 4** Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte AutoLock.
- 5** Presione el CURSOR HACIA LA DERECHA para resaltar CÓDIGO DE ACCESO.
- 6** Introduzca su CLAVE DE ACCESO de cuatro dígitos. CORRECTO destellará muy brevemente y el menú se moverá a la izquierda con BLOQUEO CANAL resaltado.
- 7** Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO varias veces hasta que se resalte TIPOS DE BLOQUEO.
- 8** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para entrar al menú TIPOS DE BLOQUEO. Se resaltará BLOQUEO, BLOQ S/CLASIF, o BLOQ NING CLA.
- 9** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA o HACIA LA IZQUIERDA para alternar el BLOQUEO (o BLOQ S/CLASIF, BLOQ NING CLA) en SÍ o NO.
- 10** Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú de la pantalla.



CONSEJO ÚTIL

Recuerde, cuando el control BLOQUEO está en NO, el bloqueo o censura de los programas está inactivo. Cuando el control BLOQUEO está en SÍ, el bloqueo ocurrirá de acuerdo a las configuraciones que usted haya elegido.



USO DE LA PANTALLA DE REVISIÓN DE AUTOLOCK™

Para recordarle las clasificaciones que usted ha bloqueado y las Opciones de bloqueo que ha seleccionado, hay disponible una pantalla de revisión para revisar su configuración AutoLock™. Para acceder a esta pantalla, siga estos pasos.

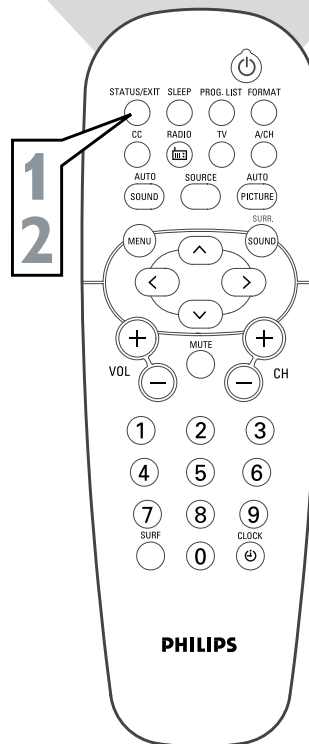
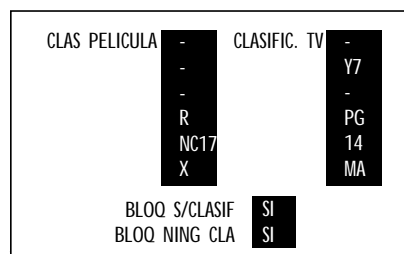
Presione el botón STATUS/EXIT en el control remoto **DOS VECES**. Su configuración AutoLock™ aparecerá en pantalla.

NOTA: Si ha bloqueado subclasificaciones específicas, como *V* para Violencia en la categoría TV-PG, estas subclasificaciones bloqueadas no aparecerán en la revisión. No obstante, las subcategorías siguen estando bloqueadas de acuerdo a sus selecciones.

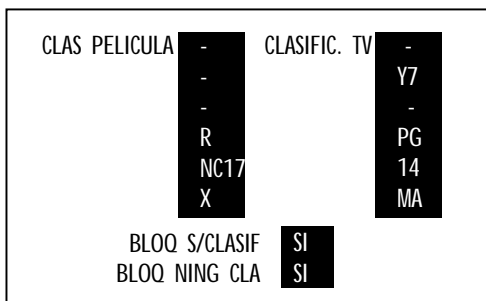
2 Después de unos segundos, las configuraciones se borrarán automáticamente de la pantalla o usted puede **presionar el botón STATUS/EXIT** una tercera vez para borrarlas de la pantalla.

CONSEJO ÚTIL

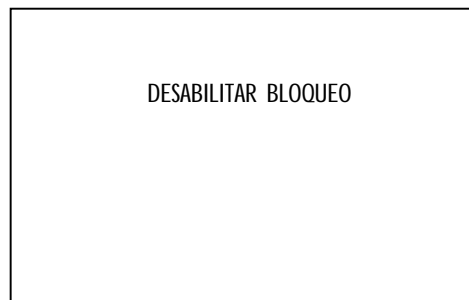
La pantalla de estado AutoLock™ sólo aparecerá si se configuró en **SÍ** la opción **BLOQUEO**. Para obtener detalles consulte las páginas anteriores.



Si la opción **BLOQUEO** de AutoLock™ se configuró en **SÍ**, esta pantalla aparecerá después de completar el paso 1 anterior.



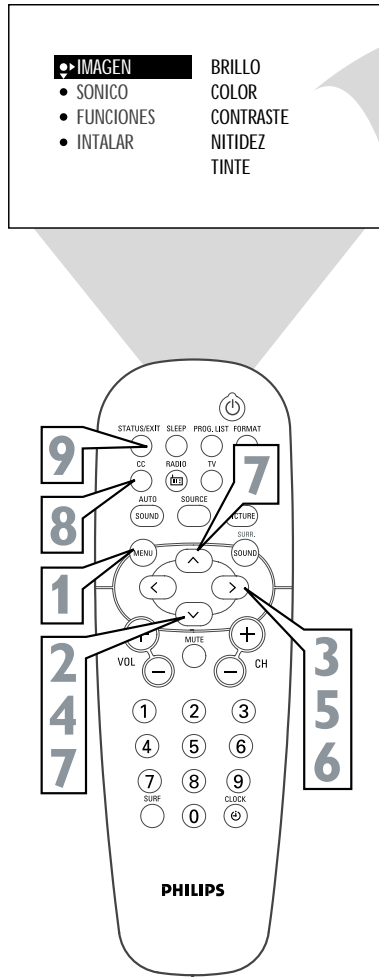
Si la opción **BLOQUEO** de AutoLock™ se configuró en **NO**, esta pantalla aparecerá después de completar el paso 1 anterior.





Subtítulos (CC) le permite leer el contenido hablado de los programas de televisión en la pantalla del TV. Diseñada para ayudar a las personas con discapacidad auditiva, esta función usa cuadros de texto en pantalla para mostrar el diálogo y las conversaciones mientras se desarrolla el programa de TV.

- 1 Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla.
- 2 Presione el **CURSOR HACIA ABAJO** dos veces para resaltar **FUNCIÓNES**.
- 3 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** y el menú se desplazará hacia la izquierda.
- 4 Presione el botón del **CURSOR HACIA ABAJO** repetidamente hasta que se resalte el control **SUBTÍTULOS**.
- 5 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** nuevamente. El menú se desplazará a la izquierda y se resaltará **MODO CC**.
- 6 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para resaltar **MODOS DE SUBTÍTULO**.
- 7 Presione el botón del **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para seleccionar el **MODO SUBTÍTULO**. CC1, CC2, CC3, CC4, CC MUTE, TXT1, TXT2, TXT3 o TXT4. EXHIBIR CC activa o desactiva el texto, si la estación de TV que transmite en el canal está entregando **SUBTÍTULOS**. Con **MOSTRAR CC** resaltado, presione el **CURSOR HACIA LA DERECHA** para configurar Subtítulos en **SÍ** o en **NO**.
- 8 **NOTA:** Para activar o desactivar la opción **CC MODO**, usted también puede presionar el botón **CC** en el control remoto.
- 9 Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.



Pantalla de ejemplo del modo CC



Pantalla de ejemplo del modo **TEXTO** -
No se podrá ver la pantalla del TV.

- IMAGEN
- SONIDO
- FUNCIONES
- INTALAR

- BRILLO
- COLOR
- CONTRASTE
- NITIDEZ
- TINTE

- IMAGEN
- SONIDO
- **FUNCIÓNES**
- INTALAR

- TEMPORIZADOR
- SELEC. MODO
- AutoLock
- SUBTÍTULOS

FUNCIÓNES

- **TEMPORIZADOR**
- SELEC. MODO
- AutoLock
- SUBTÍTULOS
-

- HORA
- HRA.DE INICIO
- HRA. DE FIN
- CANAL
- ACTIVAR

FUNCIÓNES SUBTÍTULOS

- TEMPORIZADOR
- SELEC. MODO
- AutoLock
- **SUBTÍTULOS**
-

- MODO CC
- EXHIBIR CC

FUNCIÓNES SUBTÍTULOS

- **MODO CC**
- EXHIBIR CC

- CC1
- CC2
- CC3
- CC4
- CC MUDO

FUNCIÓNES SUBTÍTULOS

- **MODO CC**
- EXHIBIR CC

- CC1
- CC2
- CC3
- CC4
- CC MUDO

FUNCIÓNES SUBTÍTULOS

- **MODO CC**
- EXHIBIR CC

- CC1
- CC2
- CC3
- CC4
- CC MUDO

FUNCIÓNES SUBTÍTULOS

- **MODO CC**
- **EXHIBIR CC**
- **NO**

0
◀ EXHIBIR CC ▶ SI

CONSEJO ÚTIL

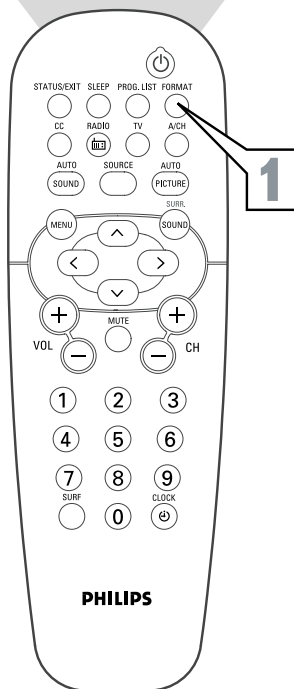
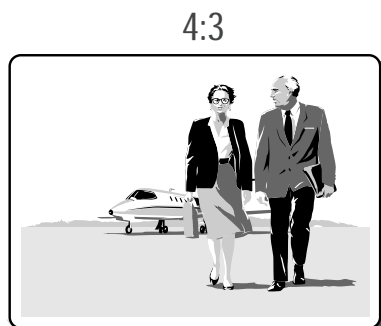
No todos los programas de TV y publicidad comercial se transmiten con Subtítulos (CC). Tampoco las estaciones emisoras usan necesariamente todos los MODOS de Subtítulos (CC 1-4 o MODO 1-4) durante la transmisión de un programa que ofrezca Subtítulos. Consulte el listado de programas de TV de su área para conocer las estaciones y horarios de los programas que se transmiten con Subtítulos.



USO DE CONTROL PANTALLA ANCHA (FORMATO)

Usted puede cambiar el tamaño del formato de pantalla para adaptarlo al tipo de programa que está viendo. Seleccione las proporciones de ancho normal 4:3, Expandir 4:3 o Reducir 16:9.

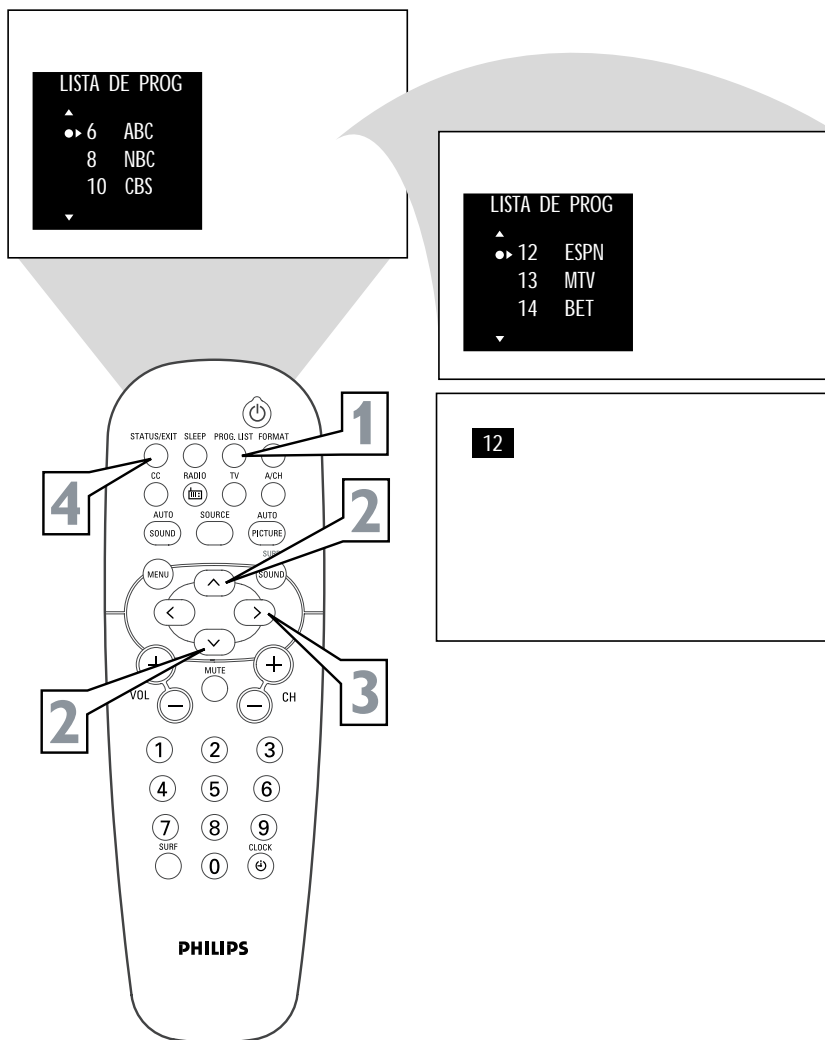
Presione el botón **FORMAT** repetidamente para alternar entre los tamaños de formato de pantalla: 4:3, EXPANDIR 4:3, o REDUCIR 16:9.





El control Lista de programas le permitirá revisar rápidamente todos los canales programados que han sido colocados en la memoria del televisor (para obtener más detalles, consulte la sección Auto Programación en este manual) Esta función le permitirá seleccionar con facilidad los canales deseados que está buscando. Lista de programas mostrará el número de canal, el nombre del canal si le ha dado alguno y si tiene el AutoLock encendido.

- 1** Presione el botón **PROGRAM LIST** del control remoto para mostrar la lista actual de canales instalados (se resaltará el canal actual).
- 2** Presione los botones **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para desplegar la lista de canales, resaltando el que desea activar.
- 3** Presione el botón **CURSOR HACIA LA DERECHA** para activar el canal. El TV sintonizará dicho canal.
- 4** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú de la pantalla.





CONFIGURACIÓN DE CONTROL APAGADO PROGRAMADO

¿Se ha quedado dormido alguna vez frente al TV, solamente para que lo despierte a las dos de la mañana el ruido de la carta de ajuste chillando en sus oídos? Bien, su TV le permite evitar esta molestia apagándose a sí mismo. Con la función Apagado Pr., usted puede ajustar un temporizador para que apague automáticamente el TV después del lapso de tiempo que usted elija (en incrementos de 15 minutos hasta 60 minutos, luego incrementos de 30 minutos hasta 90 minutos, luego incrementos de 60 minutos hasta 240 minutos).

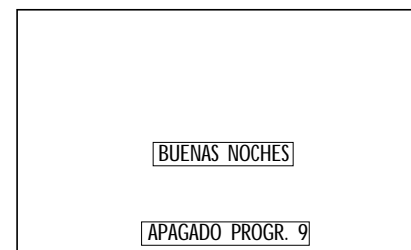
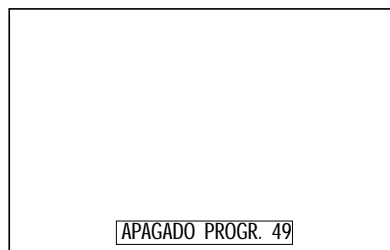
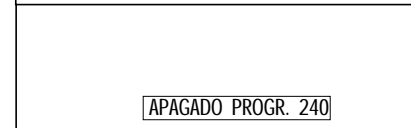
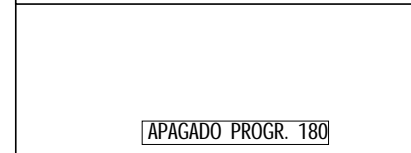
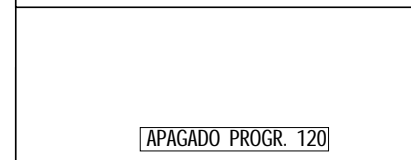
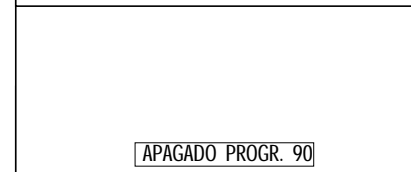
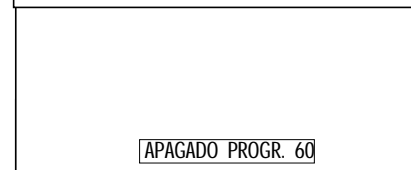
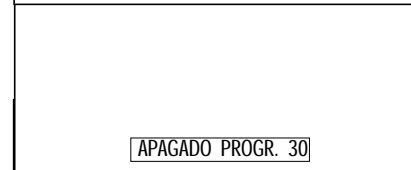
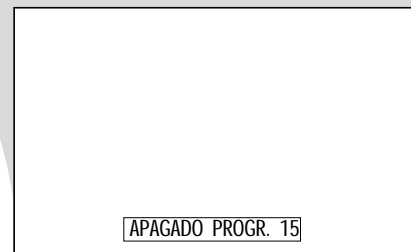
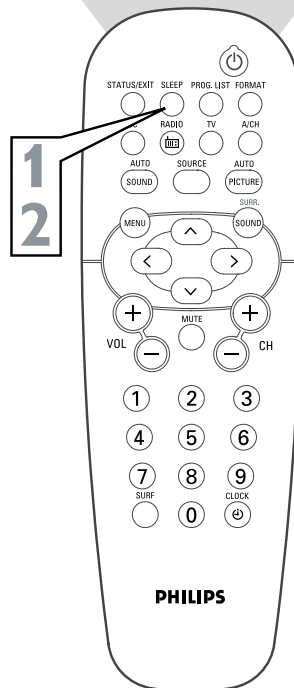
- 1** Presione el botón **SLEEP** en el control remoto. En la parte superior de la pantalla aparecerá la visualización en pantalla del Apagado Pr...
- 2** Dentro de cinco segundos, presione el botón **SLEEP** repetidamente para elegir la cantidad de tiempo (incrementos de 15 minutos hasta 60 minutos, luego incrementos de 30 minutos hasta 90 minutos, luego incrementos de 60 minutos hasta 240 minutos) antes de que se apague el TV.

Durante el último minuto antes de que el TV se apague, aparecerá en pantalla una cuenta regresiva.

CONSEJO ÚTIL

Para ver cuántos minutos quedan antes de que el TV se apague a sí mismo, presione el botón STATUS/EXIT.

Una configuración del Apagado Programado se puede cancelar presionando cualquier botón durante el último minuto de la operación.



Durante el último minuto de la configuración de un Apagado Programado aparecerá en pantalla una cuenta regresiva.

Durante los 10 últimos segundos del período ajustado en el Apagado Programado aparecerá BUENAS NOCHES en una visualización en pantalla.

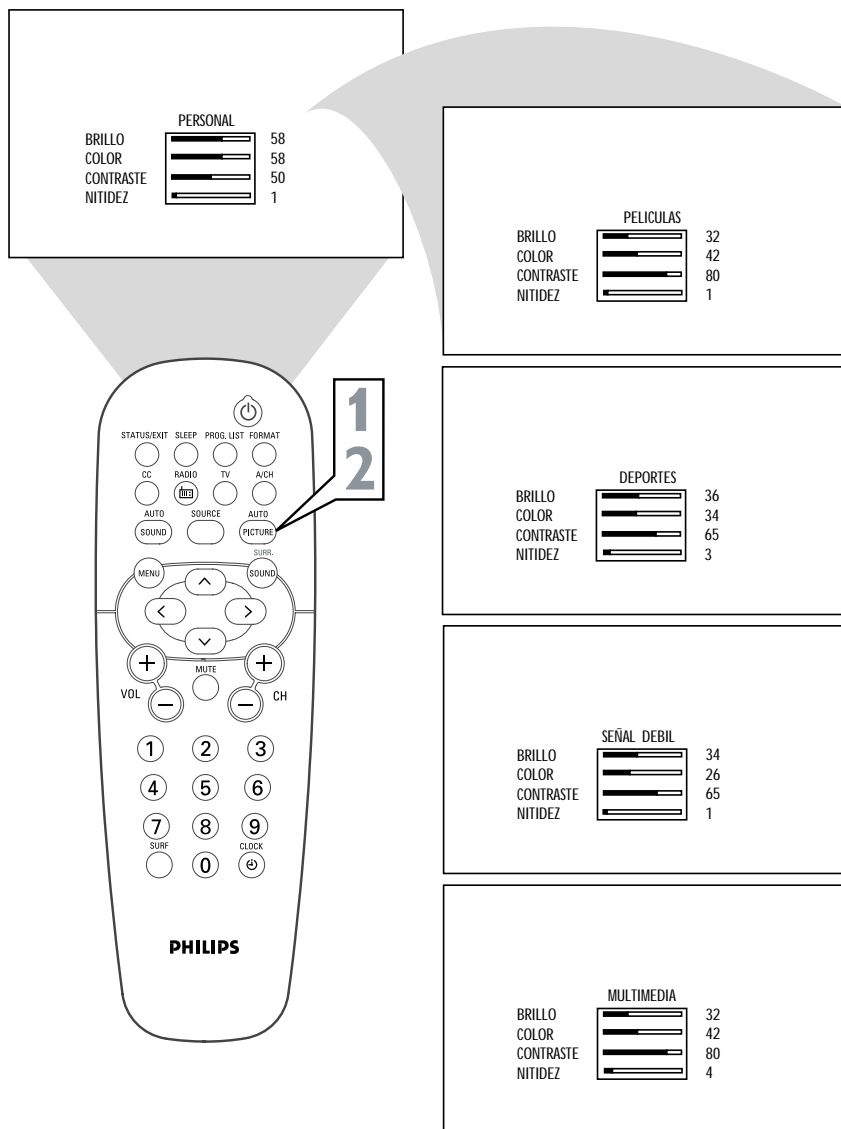


Ya sea que usted esté viendo una película o un juego de vídeo, su TV tiene configuraciones de control automático de vídeo que coincidirán con la fuente del programa o contenido actuales. AutoPicture™ reconfigura rápidamente los controles de vídeo de su TV para varios tipos diferentes de programas y condiciones de visión que pueda haber en su hogar. Los controles Películas, Deportes, Señal débil y Multimedia de AutoPicture™ han sido preconfigurados en fábrica para ajustar automáticamente los niveles de brillo, color, imagen, nitidez, tinte y temperatura de color del TV. Las configuraciones Personales de AutoPicture™ son las que usted realiza a través de las opciones de IMAGEN dentro del menú en pantalla

1 Presione el botón PICTURE en el control remoto. La configuración actual de AutoPicture™ aparecerá en medio de la pantalla.

2 Presione el botón PICTURE repetidamente para seleccionar las configuraciones de imagen PERSONAL, PELÍCULAS, DEPORTES, SEÑAL DÉBIL o MULTIMEDIA.

NOTA: La configuración PERSONAL y las opciones de IMAGEN dentro del menú en pantalla son las mismas. Esta es la única opción que se puede cambiar en AutoPicture™. Para ajustar estas configuraciones, use las opciones de IMAGEN dentro del menú en pantalla. Todas las demás configuraciones se establecen en fábrica durante la producción y no se pueden ajustar.



NOTA: Los valores que aparecen en el diagrama anterior son sólo valores de muestra. Los valores de su televisor pueden variar y mostrar números diferentes.



USO DE CONTROL AUTO SOUND™

AutoSound™ le permite escoger entre tres controles ajustados en fábrica y un control personal que usted ajusta según sus propias preferencias a través del submenú en pantalla Sonido. Los tres controles ajustados en fábrica (Voz, Música y Teatro) le permiten adaptar el sonido del TV para mejorar la programación en particular que está viendo. Siga estos pasos para seleccionar cualquiera de las opciones.

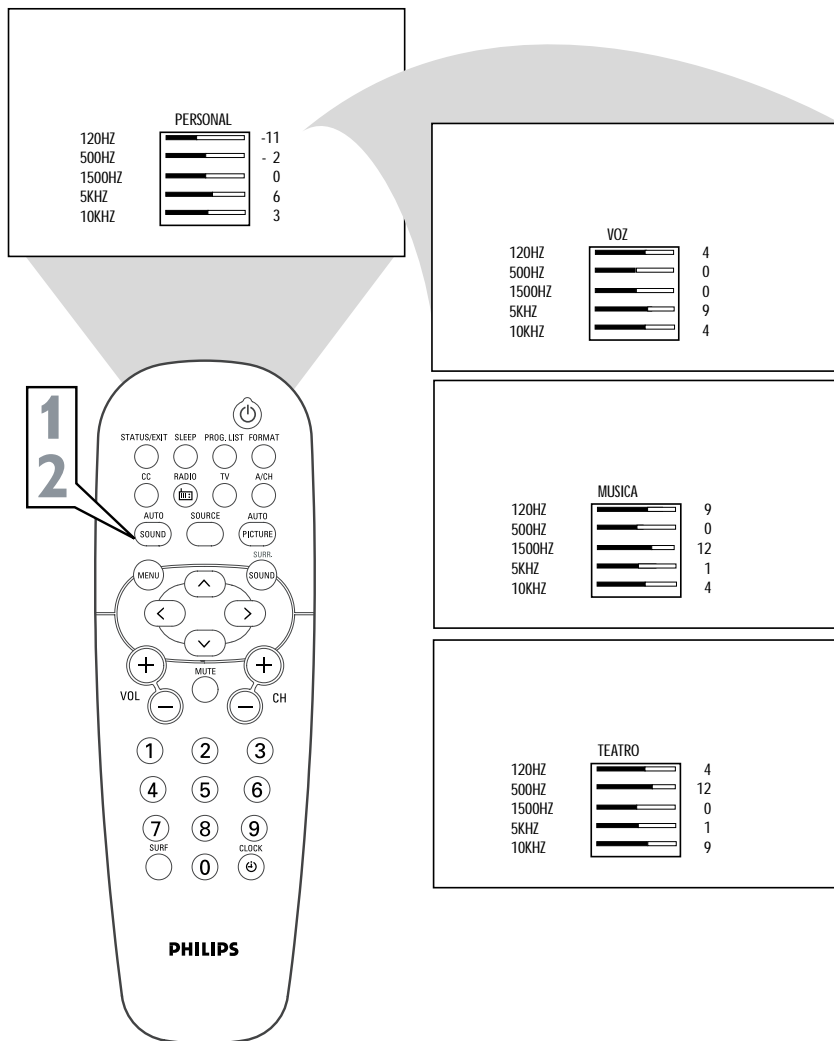
1 Presione el botón **SOUND** en el control remoto. La configuración actual de AutoSound™ aparecerá en medio de la pantalla.

2 Presione el botón **SOUND** varias veces para recorrer las cuatro opciones: **PERSONAL**, **VOZ**, **MÚSICA** o **TEATRO**.

Recuerde, sólo el control **PERSONAL** puede ser cambiado por el espectador. Esto cambia las configuraciones en los controles **SONIDO** del menú principal en pantalla

CONSEJO ÚTIL

AutoSound™ funciona sólo con los programas que vienen a través de la entrada **ANTENA/CABLE (ANT)** en la parte de atrás del TV (audio RF). No controla los niveles de sonido de las conexiones externas.



NOTA: Los valores que aparecen en el diagrama anterior son sólo valores de muestra. Los valores de su televisor pueden variar y mostrar números diferentes.



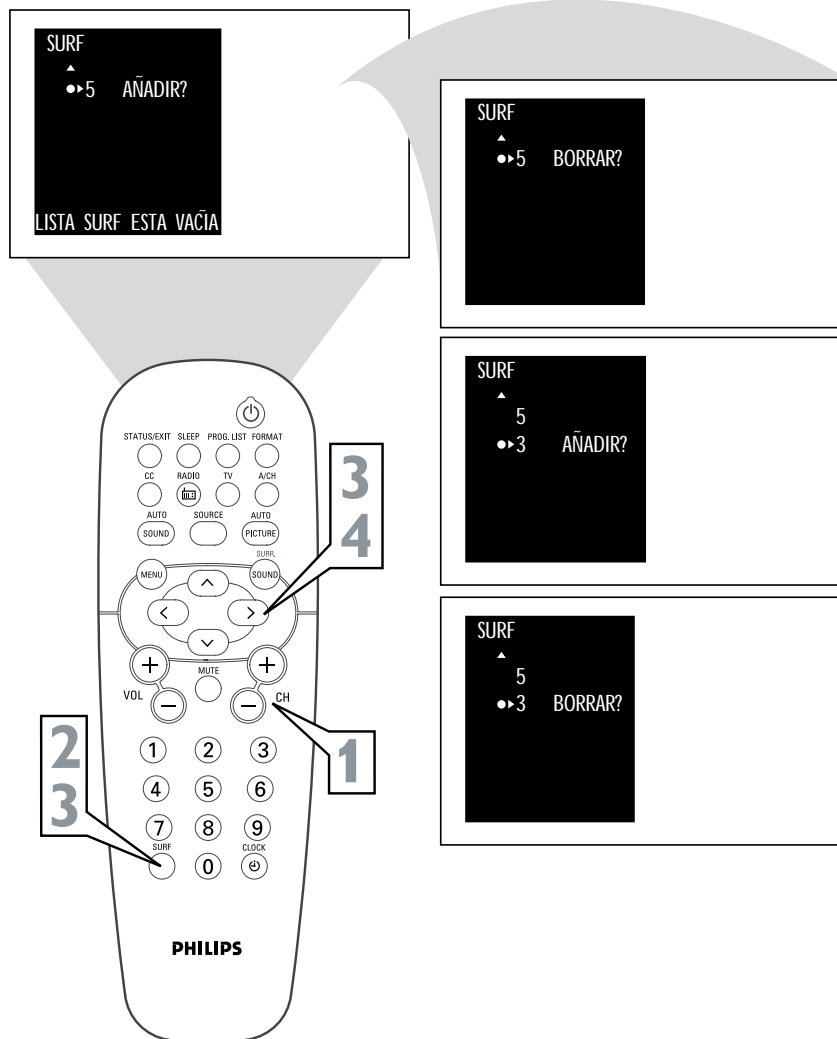
Con el botón SURF de su control remoto se puede seleccionar una lista o serie de canales vistos anteriormente. Con esta función, usted puede cambiar fácilmente entre diferentes canales de TV que actualmente le interesan. El control SURF le permite configurar hasta diez canales en su lista de vista rápida.

- 1** Presione el botón CHANNEL(+) o (-) (o los botones de número) para seleccionar un canal a fin de agregarlo a la lista SURF.
- 2** Presione el botón SURF en el control remoto. Puede que la pantalla indique, "LISTA SURF ESTÁ VACÍA". El número del canal actual se muestra con "AÑADIR?" a la derecha.
- 3** Mientras el mensaje de la lista de SURF o la lista de canales de SURF está en pantalla, presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para añadir el presente canal a la lista de SURF.
- 4** Si desea borrar el presente canal de la lista de SURF, presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA nuevamente.

Para añadir más canales (hasta un máximo de 10) a la lista de SURF, repita los pasos 1 a 3.

CONSEJO ÚTIL

Junto con los canales programados regularmente, también se pueden agregar a la lista de SURF las conexiones de fuentes de vídeo externas. Esto significa que los enchufes A/V externos y sus canales pueden agregarse a su lista SURF. Use el botón Source para sintonizar su canal y use el mismo procedimiento descrito en esta página.





CONFIGURACIÓN DEL MODO FM (RADIO FM)

CONTROLES INSTALAR

Este televisor también es una radio FM. Debe conectarse una señal para radio FM al enchufe de antena de 75 K ubicado en la parte inferior del TV.

1 Para ingresar el modo FM, presione el botón **RADIO** en el control remoto. El modo FM tiene sus propias opciones de menú en pantalla.

2 Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla modo FM.

3 Presione los botones del **CURSOR HACIA ARRIBA** o **HACIA ABAJO** para desplazarse a través de las opciones de modo FM disponibles en pantalla. Estas opciones incluyen: **Idioma, Auto Programación, Manual, Ordenar o Nombre.**

IDIOMA - Elija para ver el menú en pantalla en inglés, español o francés.

AUTO PROGR. - El control Auto Programación buscará la señal de antena FM y almacenará cualquier canal FM que encuentre en la memoria.

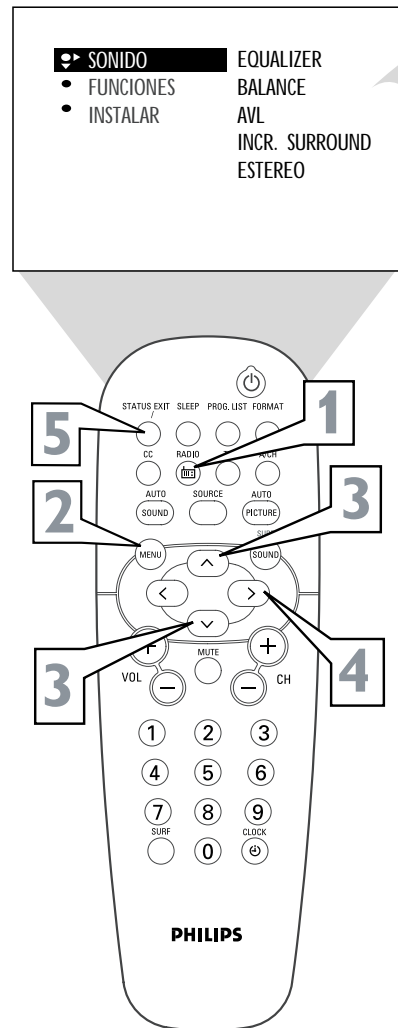
MANUAL - Este control le permitirá sintonizar manualmente cualquier señal FM disponible.

ORDENAR - El control Sort le permitirá ordenar las estaciones FM que haya almacenado en el orden de su preferencia.

NOMBRE - Usted puede etiquetar o aplicar un nombre a las estaciones de radio FM programadas. Agregue sus nombres personales o escoja de una lista predefinida.

4 Presione el botón **CURSOR HACIA LA DERECHA** para ajustar o seleccionar elementos dentro del submenú de función resaltado.

5 Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú en pantalla de la pantalla del TV cuando termine. O deje que desaparezca después de unos segundos.



- SONIDO
 - FUNCIONES
 - INSTALAR
- EQUALIZER
 - BALANCE
 - AVL
 - INCR. SURROUND
 - ESTEREO

- SONIDO
 - FUNCIONES
 - ▶ **INSTALAR**
- IDIOMA
 - AUTO PROGR.
 - MANUAL
 - ORDENAR
 - NOMBRE

- INSTALAR
- ◀ **IDIOMA**
 - AUTO PROGR.
 - MANUAL
 - ORDENAR
 - NOMBRE
- ▶ ENGLISH
 - FRANCAIS
 - ESPAÑOL

- INSTALAR
- IDIOMA
 - ◀ **AUTO PROGR.**
 - MANUAL
 - ORDENAR
 - NOMBRE
- ▶ BUSQUEDA

- INSTALAR
- IDIOMA
 - AUTO PROGR.
 - ◀ **MANUAL**
 - ORDENAR
 - NOMBRE
- ▶ BUSQUEDA
 - CHANNEL
 - GUARDAR

- INSTALAR
- IDIOMA
 - AUTO PROGR.
 - MANUAL
 - ◀ **ORDENAR**
 - NOMBRE
- ▶ DE
 - A
 - CAMBIAR

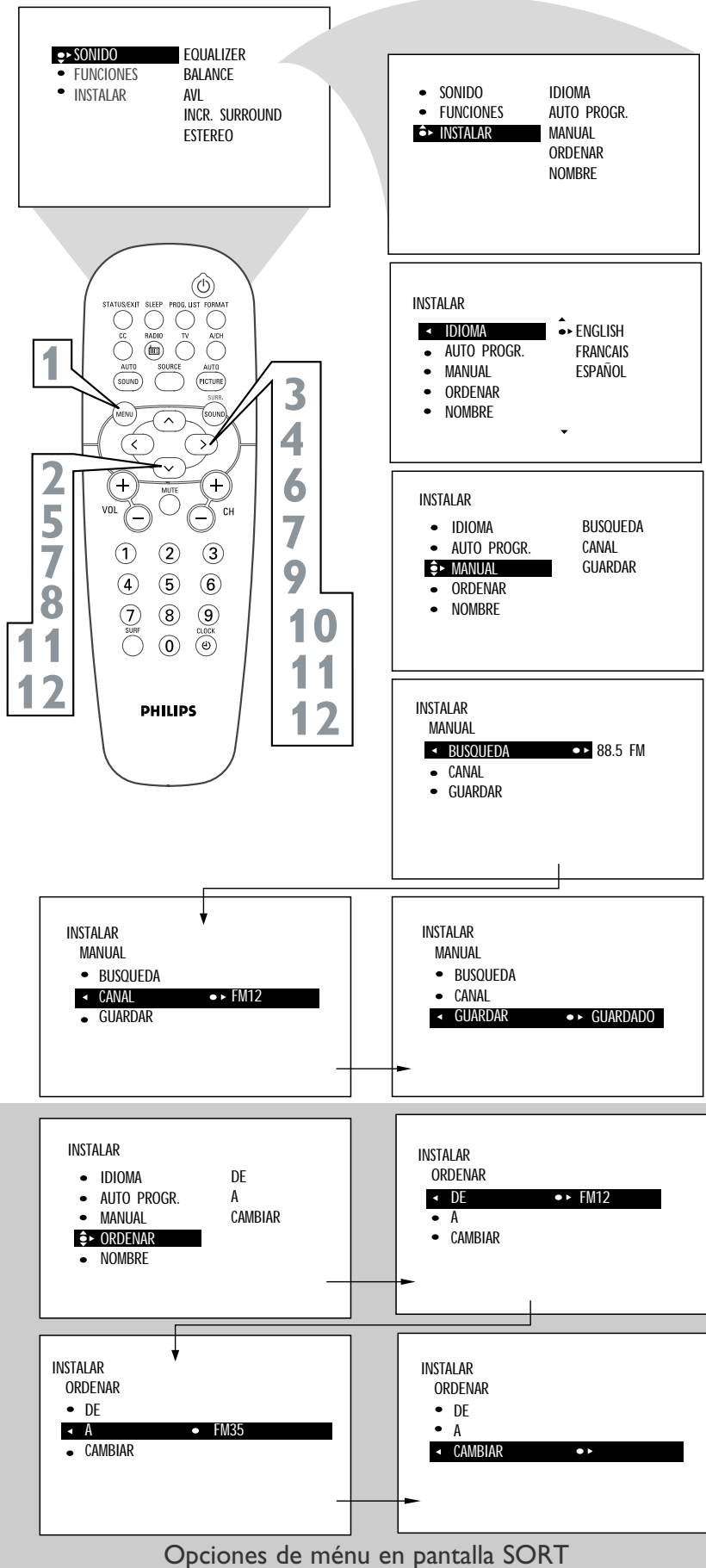
- INSTALAR
- IDIOMA
 - AUTO PROGR.
 - MANUAL
 - ORDENAR
 - ◀ **NOMBRE**
- ▶ PERSONAL



MEMORIZACIÓN MANUAL/SORT

Para buscar, almacenar y reordenar manualmente los canales FM, siga estas instrucciones:

- 1** Si está en el modo FM, presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla modo FM.
- 2** Presione el botón del CURSOR HACIA ABAJO para resaltar la opción MEMORIZACIÓN MANUAL.
- 3** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará BÚSQUEDA.
- 4** Presione el botón CURSOR HACIA LA DERECHA para comenzar a almacenar manualmente las estaciones FM disponibles. Cuando encuentra una estación, la búsqueda finaliza hasta que se activa nuevamente.
- 5** Si desea guardar la estación que encontró, presione el botón CURSOR HACIA ABAJO para resaltar CANAL.
- 6** Presione el botón CURSOR HACIA LA DERECHA varias veces para alternar una lista de 40 referencias de canales (FM1 a FM40).
- 7** Presione el CURSOR HACIA ABAJO para resaltar MEMORIZAR. Luego, presione el botón CURSOR A LA DERECHA para memorizar la estación en la referencia de canal seleccionada. El menú en pantalla cambiará a MEMORIZADA.
- Repita el proceso para las demás estaciones FM.
- 8** Para ordenar los canales memorizados, presione el botón CURSOR HACIA ABAJO (mientras está en las opciones de menú INSTALAR) para resaltar la palabra SORT.
- 9** Presione el CURSOR HACIA LA DERECHA para mover el menú hacia la izquierda. Se resaltará DESDE.
- Presione el botón CURSOR HACIA LA DERECHA varias veces para seleccionar una de las referencias de canal (FM1 a FM40) que desee cambiar.
- Presione el CURSOR HACIA ABAJO para resaltar HACIA.
- Presione el botón CURSOR HACIA LA DERECHA varias veces para seleccionar una de las referencias de canal (FM1 a FM40) que desee intercambiar con una referencia escogida previamente.
- Presione el CURSOR HACIA ABAJO para resaltar CAMBIAR. Presione el CURSOR HACIA LA DERECHA para intercambiar la referencia de canal.





CONFIGURACIÓN DEL MODO FM (RADIO FM)

CONTROLES SONIDO

Para garantizar la mejor calidad de sonido de la función radio FM de este TV, hay varios Controles de sonido disponibles para ajustar.

1 Para ingresar el modo FM, presione el botón **RADIO** en el control remoto. El modo FM tiene sus propias opciones de menú en pantalla.

2 Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla modo FM.

3 Presione el botón **CURSOR HACIA ABAJO** hasta que se resalte SONIDO.

4 Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para mover el menú hacia la izquierda y acceder a las opciones del menú en pantalla de SONIDO. Estas opciones incluyen: **ECUALIZADOR, BALANCE, MEMORIZACIÓN, AVL, INCREDIBLE SURROUND, o ESTEREO.**

ECUALIZADOR - Permite que el oyente cambie las frecuencias de sonido a su antojo.

BALANCE - Esto controla el balance de nivel de sonido entre los altavoces izquierdo y derecho del TV.

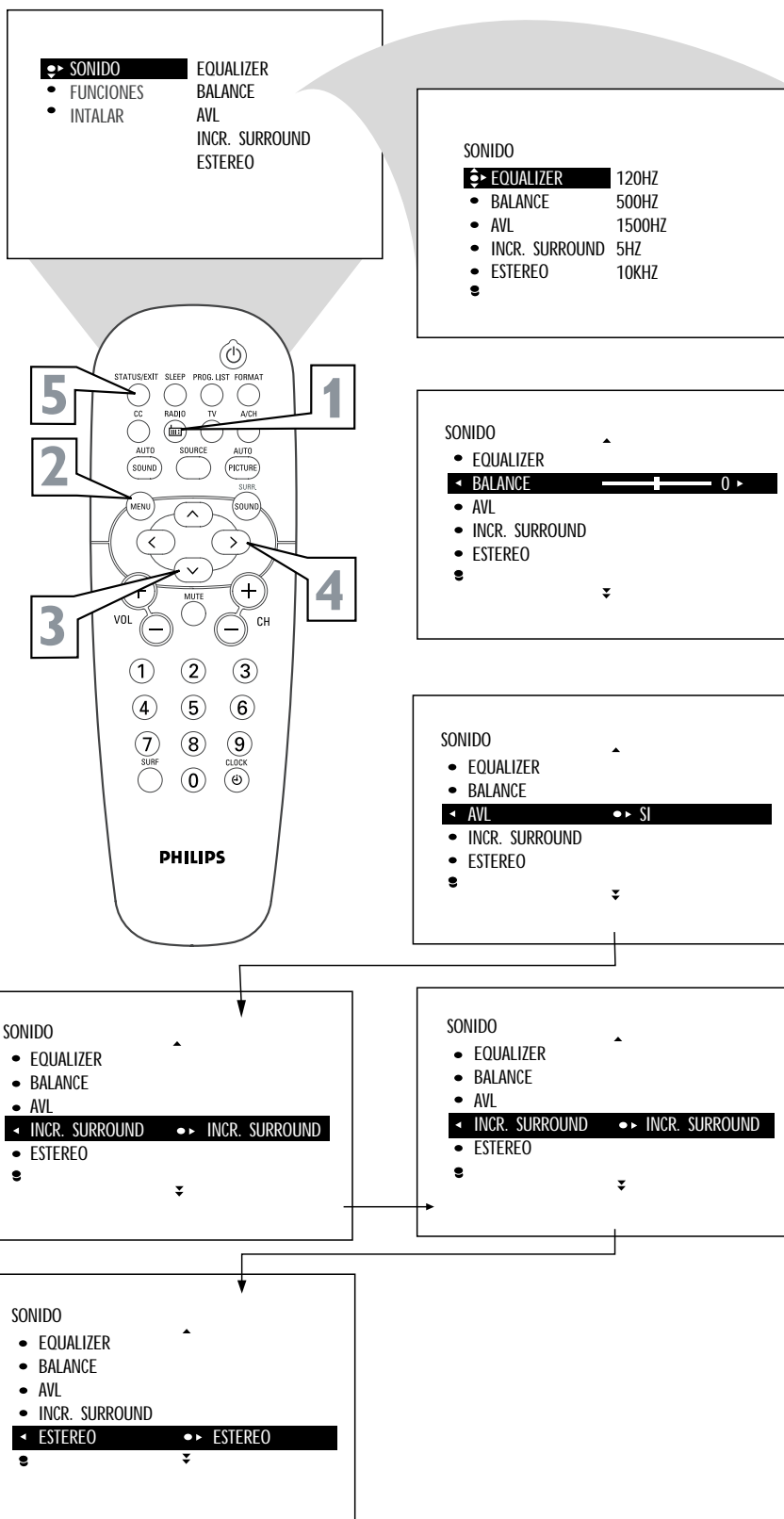
MEMORIZAR - Una vez que ajuste los controles de sonido, al activar el control MEMORIZAR guardará dichas configuraciones en la memoria del TV.

AVL - Cuando Automatic Volume Leveler (Nivelador de volumen automático) esté encendido, mantendrá el nivel del volumen a un nivel consistente, ya que pueden haber picos y valles en los niveles de sonido durante los comerciales o cambios de canales.

INCREDIBLE SURROUND - Le permite al usuario seleccionar una configuración de Incredible Surround predefinida o estéreo cuando la señal es estéreo o espacial y mono cuando la señal se recibe en mono.

STEREO - Selecciona Estéreo o Mono. Si la señal que se recibe es mono, el control no puede ponerse en estéreo.

5 Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú en pantalla de la pantalla del TV cuando termine. O deje que desaparezca después de unos segundos.





CONTROLES TEMPORIZADOR

La radio FM que está incorporada en el TV puede configurarse para que se encienda y se apague a una hora específica o para que sintonice un canal específico cuando se encienda. Los controles del Temporizador también permiten que se encienda y se apague el Indicador FM.

- 1** Para ingresar el modo FM, presione el botón **RADIO** en el control remoto. El modo FM tiene sus propias opciones de menú en pantalla.
- 2** Presione el botón **MENU** en el control remoto para mostrar el menú en pantalla modo FM.
- 3** Presione el botón **CURSOR HACIA ABAJO** hasta que se resalte **TEMPORIZADOR**.
- 4** Presione el botón del **CURSOR HACIA LA DERECHA** para mover el menú hacia la izquierda y acceder a las opciones del menú en pantalla de **TEMPORIZADOR**. Estas opciones incluyen: **HORA, HORA DE INICIO, HORA DE FIN, CANAL, ACTIVAR, o MOSTRAR.**

HORA - Esta es la configuración del reloj. Le permite introducir la hora actual.

HORA DE INICIO - Este control le permite fijar una hora específica en la que desee que se encienda la radio FM.

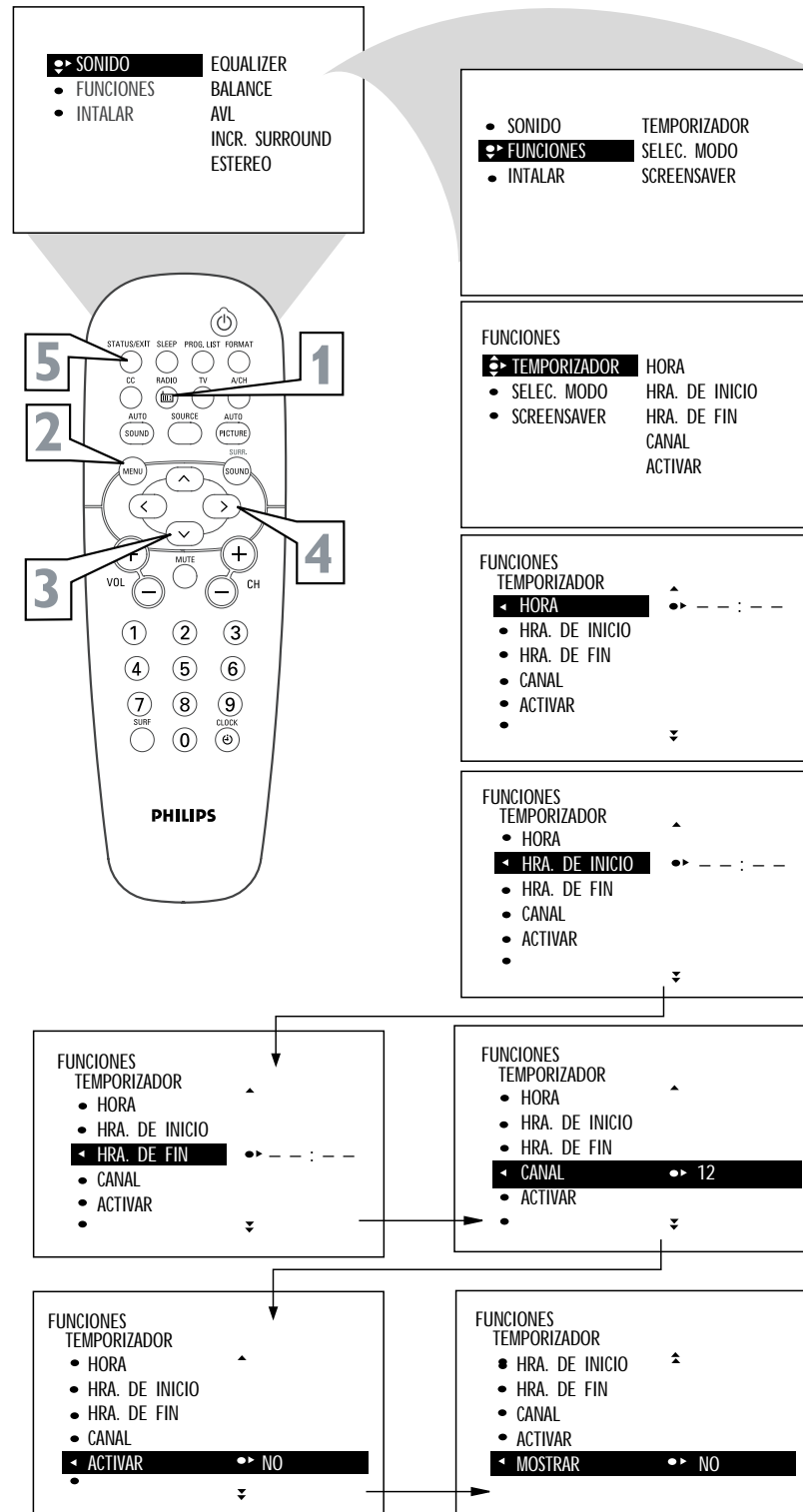
HORA DE FIN - Este control le permite fijar una hora específica en la que desee que se apague la radio FM.

CANAL - Este control le permite fijar un canal específico en el cual desea que se sintonice la radio FM al encenderse.

ACTIVAR - Cuando se han ajustado los controles de hora y canal, ajuste Activar en **UNA VEZ** o **DIARIAMENTE**. **UNA VEZ** activará el proceso sólo un a vez, mientras que **DIARIAMENTE** activará los controles del **TEMPORIZADOR** cada día de la semana.

MOSTRAR - Si se activa, el control mostrará la hora actual en la pantalla del TV cuando esté en el modo FM.

- 5** Presione el botón **STATUS/EXIT** para borrar el menú en pantalla de la pantalla del TV cuando termine. O deje que desaparezca después de unos segundos.





CONFIGURACIÓN DEL MODO FM (RADIO FM)

CONTROLES DEL MODO SELECCIONAR

Las opciones del modo Seleccionar le permiten trasladarse a otros modos operativos dentro del TV. Cuando esté en el modo FM, escoja los modos TV.

- 1 Si está en el modo FM, presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla modo FM.
- 2 Presione el botón CURSOR HACIA ABAJO hasta que se resalte SELECCIONAR MODO.
- 3 Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para mover el menú hacia la izquierda y acceder a las opciones del menú en pantalla Modo Seleccionar. Presione el botón del CURSOR HACIA ARRIBA o HACIA ABAJO para seleccionar TV.
- 4 Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú en pantalla de la pantalla del TV cuando termine. O deje que desaparezca después de unos segundos.

- SONIDO
- FUNCIONES
- INTALAR

EQUALIZER
BALANCE
AVL
INCR. SURROUND
ESTEREO

- SONIDO
- FUNCIONES
- INTALAR

TEMPORIZADOR
SELEC. MODO
SCREENSAVER

FUNCIONES

- TEMPORIZADOR
- SELEC. MODO
- SCREENSAVER

HORA
HRA. DE INICIO
HRA. DE FIN
CANAL
ACTIVAR

FUNCIONES

- TEMPORIZADOR
- SELEC. MODO
- SCREENSAVER

TV

FUNCIONES

SELEC. MODO

TV



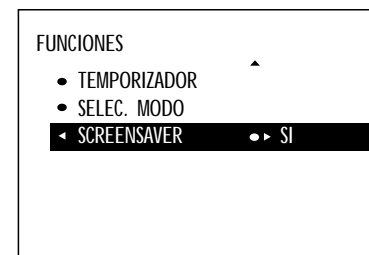
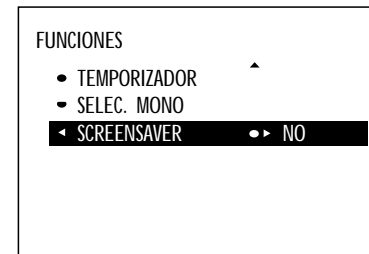
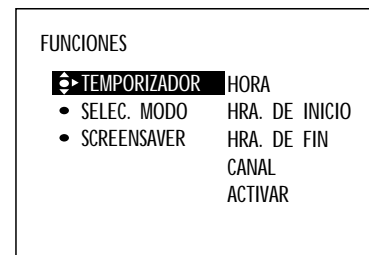
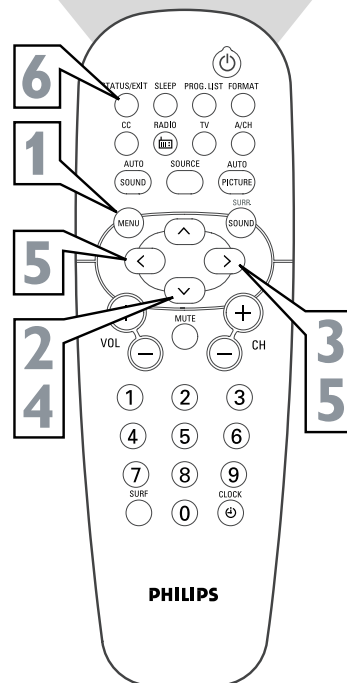
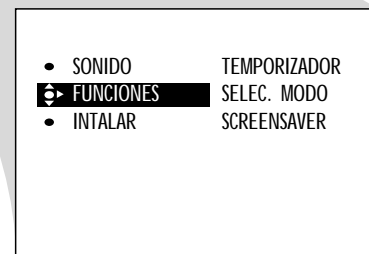
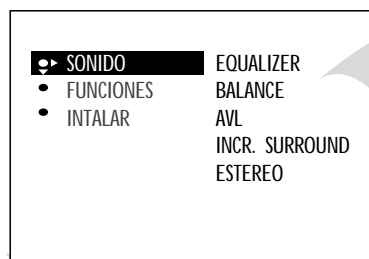
CONTROL PROTECTOR DE PANTALLA

Mientras está en el modo FM, puede usar la opción Protector de pantalla. Cuando el control Protector de pantalla esté encendido, alrededor del indicador circulará una indicación de la estación en pantalla.

- 1** Si está en el modo FM, presione el botón MENU en el control remoto para mostrar el menú en pantalla modo FM.
- 2** Presione el botón CURSOR HACIA ABAJO hasta que se resalte FUNCIONES.
- 3** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA para desplazar el menú hacia la izquierda. Se resaltará TEMPORIZADOR.
- 4** Presione el botón CURSOR HACIA ABAJO hasta que se resalte PROTECTOR DE PANTALLA.
- 5** Presione el botón del CURSOR HACIA LA DERECHA o HACIA LA IZQUIERDA para alternar el control Protector de pantalla entre SÍ y NO.

Con el control Protector de pantalla encendido, el indicador cambiará de posición dentro de la pantalla, deteniéndose en un lugar durante un breve momento.

- 6** Presione el botón STATUS/EXIT para borrar el menú en pantalla de la pantalla del TV cuando termine. O deje que desaparezca después de unos segundos.



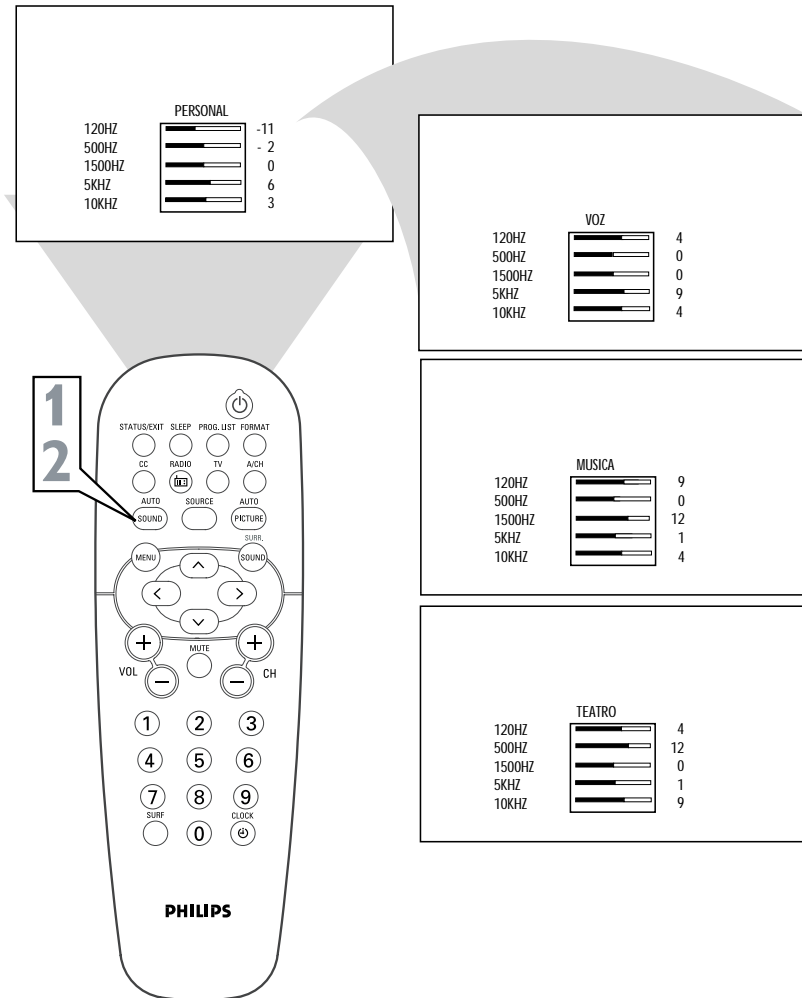


CONFIGURACIÓN DEL MODO FM (RADIO FM)

CONTROLES AUTO SOUND™

AutoSound™ le permite escoger entre cuatro controles ajustados en fábrica y un control personal que usted ajusta según sus propias preferencias a través del submenú en pantalla Sonido dentro del modo FM. Los cuatro controles ajustados en fábrica (Clásico, Jazz, Pop o Rock) le permiten adaptar el sonido para mejorar la programación en particular que está escuchando.

- 1** Si está en el modo FM, presione el botón **AUTO SOUND** en el control remoto para mostrar en la pantalla la primera opción AutoSound™.
- 2** Presione el botón **AUTO SOUND** varias veces para alternar entre la configuración predefinida de fábrica para los siguientes estilos musicales: CLÁSICAL, JAZZ, POP, ROCK o PERSONAL (la forma en la que usted configure el ecualizador).





No enciende

- Revise el cable eléctrico del TV. Desenchufe el TV, espere 10 segundos y luego reinserte la clavija en el tomacorriente y presione nuevamente el botón POWER.
- Compruebe que el tomacorriente no esté en un interruptor de pared.
- Si está usando una franja de energía CA, compruebe que el fusible de la franja de energía no esté fundido.

No hay imagen

- Revise las conexiones de antena/cable. ¿Están adecuadamente sujetas al enchufe ANT 75K del TV?
- Revise la configuración correcta del sintonizador en el control SINTONÍA.
- Trate de ejecutar la función Auto Programa para encontrar todos los canales disponibles.
- Presione el botón SOURCE en el remoto para comprobar que esté seleccionada la fuente de señal correcta.
- Si usa un dispositivo accesorio, asegúrese de que funcione adecuadamente.
- Si está en el modo PC, DEBE HABER presente una señal de vídeo o el TV se apagará.

No hay sonido

- Revise los botones de VOLUMEN.
- Revise el botón MUTE en el control remoto.
- Si está tratando de conectar un equipo auxiliar, revise las conexiones de enchufes de audio.

El TV sólo produce sonido MONO.

- Si usa una caja de cable solamente con conexiones de tipo RF, la señal que proviene de la caja de cable sólo será MONO.
- Verifique la configuración de control de Sonido. Cámbiela a Estéreo.

El remoto no funciona

- Revise las baterías. Si es necesario, reemplácelas por baterías de alto rendimiento (cloruro de zinc) o alcalinas tamaño AA.
- Limpie el control remoto y la ventana del sensor de remoto en el TV.
- Revise el cable eléctrico del TV. Desenchufe el TV, espere 10 segundos y luego reinserte la clavija en el tomacorriente y presione nuevamente el botón POWER.
- Si está usando una franja de energía CA, compruebe que el fusible de la franja de energía no esté fundido.
- Compruebe que el tomacorriente del TV no esté en un interruptor de pared.
- Asegúrese de que el remoto está en el modo operativo correcto.
- Asegúrese de apuntar el remoto a la Ventana del sensor remoto del TV. Para obtener más detalles, vea la página 1 de la Guía de uso rápido.

El TV muestra un canal equivocado o no muestra canales más allá del 13

- Repita la selección del canal.
- Agregue los números de canal deseados a la memoria del TV (usando el control EDITAR CANALES).
- Compruebe que SINTONÍA esté configurado en la opción CABLE y ejecuta la función Auto Programa para encontrar todos los canales disponibles.

LIMPIEZA Y CUIDADO



ADVERTENCIA respecto a imágenes fijas en la pantalla del TV:

No deje imágenes fijas o de buzón en pantalla durante largos períodos. Esto puede causar un envejecimiento desigual del indicador.

El uso normal del TV debe involucrar la exhibición de cuadros que contengan imágenes en constante cambio y movimiento que llenen la pantalla. Tenga cuidado de no dejar imágenes fijas en la pantalla durante largos períodos o mostrar la misma imagen en la pantalla con demasiada frecuencia, porque en los tubos de imagen pueden quedar sutiles imágenes fantasma. Las fuentes de imágenes fijas pueden ser discos DVD, discos láser, juegos de vídeo, discos CD-i, cintas de vídeo, cajas de televisión digital, canales de emisoras, canales de cable, canales de satélite y otros. **He aquí algunos ejemplos de imágenes fijas (esta no es una lista exhaustiva; puede encontrar otras en su visualización):**

- **Menús de DVD**—listados del contenido de un disco DVD
- **Las barras negras de buzón**—que se muestran en la parte superior e inferior de la pantalla de TV cuando se ve una película de pantalla ancha (16:9) en un TV con una proporción estándar (4:3).
- **Imágenes y cuadros de objetivos de juegos de vídeo**
- **Logotipos de estaciones de televisión**—presentan un problema si son brillantes y fijas; es menos probable que los gráficos móviles o de bajo contraste causen un envejecimiento desigual del tubo de imagen
- **Denominaciones abreviadas de valores bursátiles**—se presentan en la parte inferior de la pantalla del TV
- **Logotipos y visualizaciones de precios de los canales de compra**—brillantes y que se muestran constante o repetidamente en el mismo lugar de la pantalla del TV.

UBICACIÓN DEL TV

- Para evitar la deformación del gabinete, los cambios de color del mismo y un mayor riesgo de falla del aparato, no coloque el TV donde la temperatura pueda llegar a ser muy alta; por ejemplo, a la luz solar directa o cerca de un artefacto calefactor.
- Asegúrese de permitir un flujo de aire libre hacia y desde la cubierta posterior perforada del aparato.

LIMPIEZA

- Para evitar posibles riesgos de choque eléctrico, asegúrese de que el TV esté desenchufado desde el tomacorriente antes de limpiarlo.
- Quite regularmente el polvo del TV con un plumero seco que no produzca arañazos a fin de mantenerlo limpio.
- Al limpiar el TV, tenga cuidado de no arañar o dañar la superficie de la pantalla. Evite el uso de joyas o de cualquier elemento abrasivo. No use limpiadores domésticos. Limpie la pantalla delantera con un paño limpio humedecido con agua. Para limpiar, emplee movimientos uniformes, verticales y suaves.
- Limpie suavemente las superficies del gabinete con un paño limpio o esponja humedecidos en una solución de agua limpia y fría y un detergente o jabón suave. Use un paño limpio y seco para secar las superficies lavadas. No use acetona, tolueno o alcohol para limpiar la pantalla.
- Ocasionalmente limpie con aspiradora los orificios de ventilación o ranuras en la cubierta posterior del aparato.
- Nunca use diluyentes, aerosoles insecticidas u otros productos químicos sobre el gabinete o cerca de éste, ya que ellos podrían causar un daño permanente al acabado del gabinete.



Auto Programa • Función que, al ser activada, busca todos los canales disponibles provenientes de señales regulares de antena o de cable y almacena en la memoria del TV sólo las estaciones emisoras activas.

Botón Status/Exit • Función del control remoto que le permite confirmar rápidamente el número del canal que está viendo. Status/Exit también se puede usar para borrar del televisor las visualizaciones o información en pantalla. Usted puede usar Status/Exit en vez de tener que esperar a que se “termine el tiempo” de la visualización o que ésta desaparezca automáticamente de la pantalla.

Cable coaxial • Cable simple y sólido, equipado normalmente con un extremo con conector de clavija metálica (tipo F) que se atornilla (o presiona) directamente en una entrada de 75 ohmios que se encuentra en el televisor o VCR.

Editar canales • Función que le permite agregar o eliminar canales de la lista de canales almacenada en la memoria del TV.

Entradas de audio/vídeo • Enchufes (RCA estándar), ubicados en la parte trasera del TV, que se usan para dispositivos accesorios externos. Estos enchufes están diseñados para recibir una mejor resolución de imagen y ofrecer opciones de conexión de sonido.

Entrada de S-Video • Entrada de señal que permite una conexión directa de fuentes de vídeo de alta resolución, tales como un receptor de satélite, reproductor de DVD, grabador de cassette de vídeo S (Super)-VHS o juegos de vídeo. Proporciona mejor resolución, nitidez y claridad de imagen.

Entradas de vídeo componente • Entradas que permiten la recepción separada de señales azul, roja y de luminancia. Estas entradas proporcionan la más alta resolución de imagen y color posible en la reproducción de material de fuente de señal digital, como aquel disponible desde reproductores de DVD.

Entrada de vídeo compuesto • Entrada en que todos los componentes necesarios para mostrar la imagen en pantalla se combinan en una sola señal.

Incredible Surround • Manejo falso de la acústica de la señal de audio que produce una extraordinaria expansión de la muralla de sonido que envuelve al auditor y aumenta el placer general de la visualización.

Menú • Lista en pantalla de los controles de las funciones que están disponibles para que usted los ajuste o configure.

Segundo programa de audio (SAP) • Canal de audio adicional proporcionado dentro del estándar de transmisión de Sonido multicanal del televisor (MTS, Multichannel Television Sound). Banda sonora monofónica que se incluye dentro de la señal grabada o de vídeo (y que comúnmente contiene la traducción a un segundo idioma de la programación mostrada).

Subtítulos • Función de transmisión estándar que le permite leer el contenido de voz de los programas en la pantalla de TV. Diseñada para ayudar al público con problemas de audición, esta función muestra diálogo y conversaciones mientras un programa de TV está en curso.

Tinte • Función del TV que le permite cambiar el balance general del color entre frío y caliente. Ajuste el tinte según su preferencia personal.

Televisión de alta definición (HDTV) • Televisión digital de alta definición.

Visualizaciones en pantalla (OSD) • Palabras o mensajes generados por el televisor (o VCR) para ayudarle con los controles de funciones específicas (ajuste de color o programación, por ejemplo).

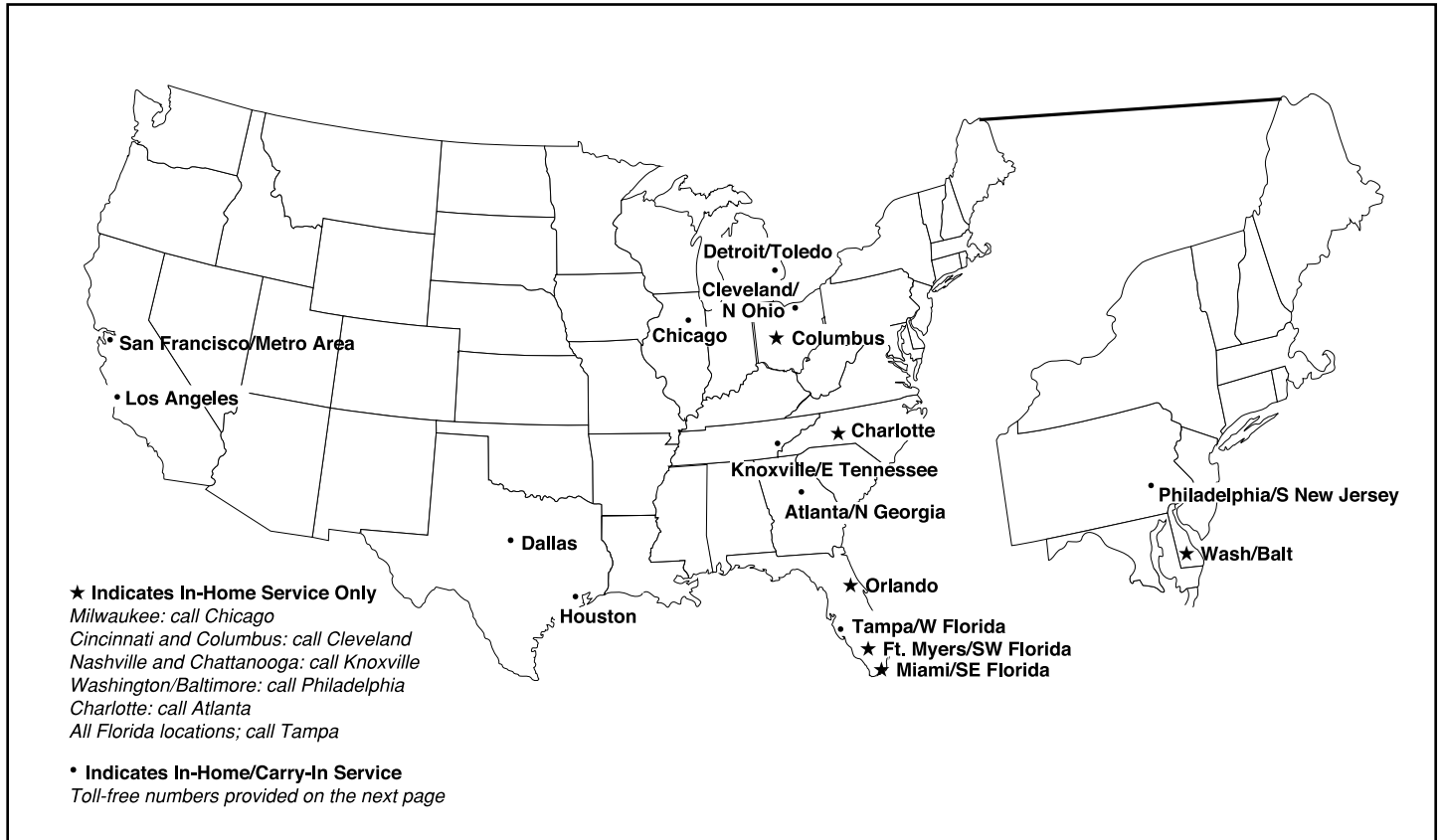
Ventana del sensor del control remoto • Ventana o abertura que se encuentra en el panel de control del televisor y a través de la que se reciben las señales de comando del control remoto infrarrojo.



Limpieza y cuidado	43	Controles modo TV	
Lugares de servicio de fábrica	46-47	<i>Control AutoChron™</i>	10
Controles de modo Radio FM		Controles de AutoLock	
<i>Controles AutoSound™</i>	42	Clave de acceso	22
Controles de menú Instalar		Bloqueo de canales	23
Control Auto Programa	36	Opciones de bloqueo	27
Control Idioma	36	Borrado de todos los canales bloqueados	24
Control Memorización manual	36-37	Clasificaciones de películas	25
Control Nombre (Etiqueta de canal FM)	36	Pantalla de revisión	28
Control Sort	36-37	Clasificaciones de TV	26
Control modo Seleccionar	40	Comprensión del Control AutoLock™	21
Control Protector de pantalla	41	<i>Control AutoSound™</i>	34
Controles Ajuste de sonido		<i>Control Auto Programa</i>	8
Control AVL (Nivelador automático de volumen)	38	<i>Control AutoPicture™</i>	33
Control Balance	38	<i>Control AVL (Nivelador automático de volumen)</i>	15
Controles del Ecualizador	38	<i>Control Balance</i>	14
Control Incredible Surround	38	<i>Control Editar canales (Agregar o borrar canales)</i>	9
Control Estéreo	38	<i>Control Subtítulos</i>	29
Controles de Temporizador	39	<i>Control Ecualizador</i>	13
Glosario de términos	44	<i>Control Incredible Surround</i>	16
Índice	45	<i>Control Idioma</i>	6
Información de registro	2	<i>Control modo Seleccionar</i>	20
Seguridad/Precauciones	3-4	<i>Control Nombre (Etiquetar canales)</i>	11
Tabla de contenidos	5	Controles del Ajuste de imagen	12
Consejos para la Localización de fallas	43	<i>Control Lista de programas</i>	31
		<i>Control SAP (Programación de audio secundario)</i>	18
		<i>Control Estéreo/Mono</i>	17
		<i>Control Surf</i>	35
		Controles del Temporizador	19
		<i>Control modo Sintonía</i>	7
		<i>Control Pantalla ancha (Formato de pantalla)</i>	30
		Garantía	48



LUGARES DE SERVICIO DE FÁBRICA



NOTE: If you reside in one of our Philips Factory Service Branch areas (see directory on back), you can contact the nearest Service Branch to obtain efficient and expedient repair for your product. If your product is In-Warranty, you should have proof-of-purchase to ensure No Charge Service. For Out-of-Warranty service, call the location nearest you.

NOTA: Si vous résidez dans une des régions desservies par une succursale de service après vente du fabricant Philips (voir liste ci-dessous), vous pourrez contacter la branche de service après vente la plus près de chez vous pour obtenir un service après vente rapide et efficace. Si le produit est sous garantie, il suffira de présenter une preuve d'achat pour bénéficier d'un service sans frais. Pour les produits non couverts par la garantie, contactez le centre le plus près de chez vous.

NOTA: Si Ud. reside en una de nuestras zonas para sucursales Philips de servicio al de fábrica (ver directorio más abajo), Ud. puede comunicarse con la sucursal de servicio más cercana para obtener una reparación oportuna y eficaz de su producto. Si su producto está todavía bajo garantía, Ud. debe presentar comprobante de compra para no ocasionar ningunos cargos por servicio. Para servicio después del vencimiento de la garantía, llame al lugar más cercano de los abajo indicados.

In Canada

How you can obtain efficient and expedient carry-in, mail-in, or in-home service for your product

Please contact Philips at
 1-800-661-6162 (French speaking)
 1-800-531-0039 (English or Spanish speaking)

Au Canada

Comment obtenir le service après-vente pour les produits apportés ou envoyés par la poste à notre centre de service ou le service à domicile

Veuillez contacter philips à:
 1-800-661-6162 (Francophone)
 1-800-531-0039 (Anglais ou Espagnol)

En el Canadá

Cómo recibir servicio eficiente para su producto, en persona, por correo o a domicilio

Favor de comunicarse con Philips al:
 1-800-661-6162 (francófono)
 1-800-531-0039 (Inglés o Español))

LUGARES DE SERVICIO DE FÁBRICA



¡UN SERVICIO DE CALIDAD ESTÁ AL ALCANCE DEL TELÉFONO! SIMPLEMENTE ENCUENTRE EL NÚMERO DEL CENTRO DE SERVICIO DE FÁBRICA MÁS CERCANO EN LA SIGUIENTE LISTA. SU PRODUCTO RECIBIRÁ UN SERVICIO EFICIENTE Y OPORTUNO TRAYÉNDOLO PERSONALMENTE, ENVIÁNDOLO POR CORREO O A DOMICILIO Y TENDRÁ LA TRANQUILIDAD DE SABER QUE RECIBE LA ATENCIÓN EXPERTA DEL SERVICIO DE FÁBRICA DE PHILIPS.

COMMENT OBTENIR NOTRE SERVICE APRÈS VENTE RAPIDE ET EFFICACE SOIT PAR COURRIER, À DOMICILE, OU EN SE PRÉSENTANT À UN CENTRE DE SERVICE PHILIPS. PLUS DE 600 CENTRES DE RÉCEPTION DE PRODUITS À RÉPARER À TRAVERS LE PAYS: CONTACTER LE CENTRE DE SERVICE AUX CONSOMMATEURS LE PLUS PROCHE POUR SAVOIR L'EMPLACEMENT DE CES DÉPÔTS DANS UN RAYON DE 50 À 75 MILES (80 KM À 120 KM) DU CENTRE DE SERVICE LOCAL. CÓMO OBTENER UN SERVICIO OPORTUNO Y EFICIENTE POR CORREO, EN CASA O EN PERSONA PARA SU PRODUCTO A TRAVÉS DE UN CENTRO DE SERVICIO PHILIPS. MÁS DE 600 SITIOS POR TODO EL PAÍS PARA LA RECEPCIÓN DE PRODUCTOS QUE NECESITAN REPARACIONES: COMUNÍQUESE CON EL CENTRO DE SERVICIO DE FÁBRICA MÁS CERCANO A ESTOS LUGARES DENTRO DE UN RADIO DE 80 A 120 KM (50 A 75 MILLAS) DEL CENTRO DE SERVICIO LOCAL.

ATLANTA

Philips Factory Service
550 Franklin Road., Suite F
Marietta, GA 30067
800-273-1501

TAMPA

Philips Factory Service
1911 US Highway 301 North, Suite 100
Tampa, FL 33619
800-442-2027

SAN FRANCISCO

Philips Factory Service
681 East Brokaw Rd.
San Jose, CA 95112
800-300-9013

HOUSTON

Philips Factory Service
1110 N. Post Oak Rd., Suite 100
Houston, TX 77055
800-952-3254

CLEVELAND

Philips Factory Service
950 Keynote Circle
Brooklyn Heights, OH 44131
800-331-7037

DETROIT

Philips Factory Service
25173 Dequindre
Madison Heights, MI 48071
800-438-1398

DALLAS

Philips Factory Service
415 N. Main Street, #107
Euless, TX 76040
800-952-3254

LOS ANGELES

Philips Factory Service
20930 Bonita, Ste. V
Carson, CA 90746
800-300-9013

CHICAGO

Philips Factory Service
1279 W. Hamilton Pkwy.
Itasca, IL 60143
800-531-2922

KNOXVILLE

Philips Factory Service
One Philips Drive
Knoxville, TN 37914
800-821-1767

PHILADELPHIA

Philips Factory Service
352 Dunks Ferry Rd.
Bensalem, PA 19020
800-847-9320



Garantía limitada

TELEVISOR A COLOR LCD

Un año de mano de obra gratuita. Un año de servicio gratuito en repuestos.

Este producto debe ser traído para su reparación.

¿QUIÉNES ESTÁN CUBIERTOS?

Usted debe presentar un comprobante de su compra para recibir servicio cubierto por la garantía. Se considera comprobante de compra un recibo de venta u otro documento que demuestre que usted compró el producto.

¿QUÉ ESTÁ CUBIERTO?

La cobertura de garantía comienza el día en que usted compra su producto. Durante un año a contar de esa fecha, se repararán o reemplazarán gratuitamente todas las piezas y la mano de obra será gratuita. Desde un año del día de la compra, todas las partes se repararán o reemplazarán gratuitamente y también serán gratuitos todos los cargos por mano de obra. Después de un año a contar del día de la compra, usted pagará por el reemplazo o reparación de todas las piezas y por todos los cargos por mano de obra.

Todas las piezas, incluidas las piezas reparadas y reemplazadas, sólo quedan cubiertas durante el periodo original de la garantía. Cuando expira la garantía del producto, también expira la garantía sobre todas las piezas reemplazadas y reparadas.

¿QUÉ SE EXCLUYE?

Su garantía no cubre:

- cargos de mano de obra por la instalación o configuración del producto, ajuste de controles del cliente en el producto e instalación o reparación de sistemas de antena externos al producto.
- reparación y/o reemplazo de piezas dañadas a causa de un mal uso, accidente, reparación no autorizada u otra causa que no esté dentro del control de Philips Consumer Electronics Company.
- problemas de recepción causados por condiciones de la señal o sistemas de cable o antena externos a la unidad.
- un producto que requiera modificación o adaptación para permitir su operación en algún país que no sea el país para el que se diseñó, fabricó, aprobó y/o autorizó, o la reparación de productos dañados por estas modificaciones.
- Daños incidentales o indirectos que sean resultado del producto. (Algunos estados no permiten la exclusión de daños incidentales o indirectos, de modo que la anterior exclusión puede no aplicarse a usted. Esto incluye, sin limitarse a él, el material pregrabado, ya sea que esté cubierto o no por derechos de propiedad intelectual).
- un producto usado para propósitos comerciales o institucionales.

¿DÓNDE HAY SERVICIO DISPONIBLE?

Se dispone de servicio de garantía en todos los países donde Philips Consumer Electronics Company distribuye oficialmente el producto. En los países donde Philips Consumer Electronics Company no distribuye el producto, la organización de servicio Philips local intentará proporcionar el servicio (aunque puede haber un retardo si no es fácil disponer de los repuestos y del o de los manuales técnicos apropiados).

ASEGÚRESE DE GUARDAR...

Sírvase guardar su recibo de venta u otro documento que sirva como comprobante de su compra. Adhiéralo a este manual del propietario y mantenga ambos a la mano. También guarde la caja original y el material de empaque, en caso de que necesite devolver su producto.

ANTES DE SOLICITAR SERVICIO...

Sírvase revisar su manual del propietario antes de solicitar servicio. El ajuste de los controles que allí se analiza le puede ahorrar una llamada de servicio.

PARA OBTENER SERVICIO DE GARANTÍA EN EE.UU., PUERTO RICO O ISLAS VÍRGENES DE EE.UU...

Comuníquese con un centro de reparaciones de fábrica Philips (vea la lista adjunta) o un centro de reparaciones autorizado para disponer la reparación.

(En los EE.UU., Puerto Rico e Islas Vírgenes de los EE.UU., todas las garantías implícitas, incluidas las garantías implícitas de comerciabilidad y adecuación para un propósito determinado, se limitan en duración a la duración de esta garantía expresa. Pero, puesto que algunos estados no permiten limitar la duración de una garantía implícita, esta limitación quizás no se aplique a usted).

PARA OBTENER SERVICIO DE GARANTÍA EN CANADÁ...

Comuníquese con Philips en el:

1-800-661-6162 si llama desde Canadá (francófono)
1-800-531-0039 (Si habla inglés o español)

(En Canadá, esta garantía reemplaza todas las demás garantías. No hay otras garantías expresas o implícitas, incluida cualquier garantía implícita de comerciabilidad o adecuación para un propósito determinado. Philips no se hace responsable, bajo circunstancia alguna, por ningún daño directo, indirecto, especial o incidental, cualquiera sea la manera en que se produzca, aún cuando haya sido notificado de la posibilidad de dicho daño).

RECUERDE...

No olvide registrar a continuación los números de modelo y serie que se encuentran en el producto. Además, sírvase llenar y enviar oportunamente su tarjeta de registro de garantía. Será más fácil para nosotros notificarle si es necesario.

Nº DE MODELO

Nº DE SERIE

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener otros derechos que varían entre los diferentes estados y provincias.

Philips Consumer Electronics, P.O. Box 520890, Miami, FL 33152, (402) 536-4171